

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

Para Pamplona: Un mes, 1'25 Ptas.; trimestre, 3'50; semestre, 6'75; año, 12'50.

Fuera de Pamplona: Trimestre, 4 pesetas; semestre, 7'50; año, 14.

Extranjero: Trimestre, 15; semestre, 25.

El pago será adelantado

El Eco de Navarra

PRECIOS DE INSERCIÓN

Anuncios en primera plana, 1 peseta línea; anuncios oficiales en segunda plana, 0'50; reclamos, 0'25; anuncios preferentes tercera plana, 0'15; anuncios cuarta plana, 0'07 línea sencilla.

Esuelas mortuorias, según muestrario

La no devolución del periódico por los suscriptores de fuera de la capital, indica que continúa el abono.

Diario independiente \* Dos ediciones NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES

Redacción, Administración e Imprenta: Paseo de Valencia, 36 y calle de San Gregorio, 25, bajos.

Al abismo

El secretario gobierno que dirige los destinos de la vecina república ha puesto toda su atención en perseguir a las Ordenes religiosas, hasta tal punto, que ni siquiera ha reparado en los tristísimos efectos que, no solamente en el orden moral sino también en el material, sobrevienen a Francia, y que son consecuencia lógica de esa inicua persecución.

Los anticlericales ministros franceses sueñan con el arreglo de Francia, y digo sueñan, porque realmente no lo conseguirán de seguir por el camino que han emprendido.

¿Acaso creen se arreglará Francia expandiendo a religiosos, cerrando asilos, iglesias y casas de beneficencia, y trabajando por borrar (si pudiesen) del territorio francés hasta la idea de Dios?

No, de seguir semejante conducta no se arreglará Francia ni mucho menos; muy por el contrario, su bancarrota será segura, y Francia se hundirá en el abismo aplastada por una deuda de millones de millones.

Una pregunta para confirmar y robustecer mis anteriores afirmaciones: ¿Acaso con lo expoliado a las iglesias, y no dando las asignaciones que antes pagaba a los religiosos, es hoy más próspera la situación de Francia?

No, de ninguna manera.

A la vista tengo varias estadísticas a cual más elocuentes, y que, con la abrumadora lógica de los números confirman la deuda pública de Francia, deuda que desde hace cuatro años va aumentando a razón de 300 millones al año.

¿Qué otra cosa podrá esperarse estando al frente de un gobierno ministros seculares y anticlericales dismesos?

¿Y a estos ministros nos presentan como modelos los rotativos liberales de la prensa madrileña? ¿Y a estos se atreven a ensalzar hasta las nubes los radicales españoles?

¿Deduzcense pues, qué sucedería, y qué prosperidades aguardarían a España el día en que nuestros polidivinos lograsen su deseo de afrancesarla y desecularizarla?

Emienda piden aún las torpezas que dieron al traste con nuestras colonias; pobre y misera se encuentra nuestra queridísima España, reducida hoy a potencia de último grado, sin poder, sin ejército, sin imperio colonial, merced a funestos radicalismos, y aún se atreven a pedir los exaltados que sigamos el ejemplo de Francia que a pasos agigantados ruenda para precipitarse en un espantoso abismo?

Dios no quiera suceda lo mismo a España, y ¡ojala! que viendo los católicos españoles la triste situación por la que atraviesa la vecina república, escarmentemos, como dice un vulgarísimo adagio, en cabeza ajena.

ALBERTO RAVIDAL AGUIRRE.

Notas militares

TIRO

Ayer tuvieron lugar, en el local destinado al efecto, las conferencias del ejercicio verificado el día anterior.

En la primera, el comandante señor Selgas dio una explicación clara y precisa de todo cuanto se había efectuado en el primer ejercicio, dando también extensos detalles respecto a la puntería con espejo que en el ejercicio de hoy se ha de utilizar.

En la segunda conferencia se entabló

Folleto de EL ECO DE NAVARRA 106

El contrahecho

Nada parecido. Al ir hacia su casa, declinase con rabia:

—¡Qué costumbres! Es digno jugar una bromita de esta clase a un hombre de mi calidad. ¿Dónde vamos? ¿Dónde vamos?

El jorobado salió el último de palacio, y tardó largo rato en andar la calle de las Risas, que no era larga. A la entrada de la plaza de las Fuentes y la calle de Saint-Honoré, tuvo que sentarse en el escalón de una puerta. Cuando se levantaba, un gemido salió de su pecho. Los amigos del príncipe se habían equivocado: Esopo II, estaba borracho. Si Gonzaga no hubiera estado tan preocupado, no habría dejado de notar que su risa era fingida.

Desde palacio hasta la casa de Legardéreclo había diez pasos, y sin embargo el jorobado tardó diez minutos en llegar. Cuando estuvo en la escalera no podía más, y se vio precisado a subirla a gatas. La habitación de mase Luis estaba abierta. Todo estaba en desorden, todo mostraba huellas de violencia.

animada polémica, en la que tomaron parte casi todos los concurrentes especialmente, los señores Suarez, Clarós, Gascón y Prieto, que hicieron gala de la profundidad de sus vastísimos conocimientos; hizo el resumen el jefe de estudios señor Sónsa.

Hoy tendrá lugar el segundo ejercicio, haciéndose disparos con seis cañones BC, de doce centímetros, servidos por la fuerza de esta Comandancia, empleándose varias alzas, el Sphernnel puntería con goniómetro y espejo, observación terrestre, y sirviendo de blanco una batería de las llamadas de posición principal.

La conferencia y discusión de los resultados tendrá lugar el lunes próximo. Para el servicio telefónico, se ha nombrado al teniente Sallis; de observación en los blancos, a los de igual clase señores Cifuentes y García; estado de voces de mando, capitán Terrazas, de duración del fuego, faltas y desperfectos en el material, el teniente Sánchez Ferragut.

GRATIFICACION

Los ha sido concedida la de 600 pesetas anuales por los diez años de efectividad en el empleo, a los capitanes don Juan Illana, del Regimiento de Reserva de Pamplona; don Enrique Periquet, secretario de causas de esta región, y don Francisco Barrio, del Regimiento de Cantabria.

INCORPORADOS

El médico del Regimiento de América don Manuel Pérez el capitán de Constitución don Carlos Moreno y el teniente de Almansa don Arturo Jimenez.

Para Barcelona ha salido el capellán del Regimiento de Vizcaya don Valentín Luque.

COMPANIA DE AEROSTACION

Como dijimos oportunamente, ayer llegó a esta plaza la compañía de aerostación, que viene a tomar parte en las prácticas de tiro. Dicha unidad la manda el inteligente capitán señor Gordejuela.

LOTERIA

(POR TELEFONO)

Madrid 20 (varias horas).

En el sorteo de la Lotería celebrado hoy los premios mayores han correspondido a los números y poblaciones siguientes:

Table with 3 columns: Pesetas, Números, Poblaciones. Rows include Barcelona, Madrid, Huelva.

Premiados con 3.000 pesetas

Table with 3 columns: Números, Pesetas. Lists winning numbers and amounts.

Aproximaciones

Tienen aproximación de 500 pesetas los 99 números restantes de la centena de los favorecidos con los tres primeros premios.

Tienen aproximación de 2.500 pesetas los números anterior y posterior al del premio primero; de 2.000 pesetas los id. id. al del segundo; de 1.650 pesetas los id. id. al del tercero.

Navarra pintoresca

(RECUERDOS)

Leiza

En el campanario de Leiza acababan de sonar las doce campanadas del mediodía. Las mujeres que cubrían su cabeza y sus hombros con negras tocas y su cuerpo con negros vestidos y que llevaban las manos cruzadas sobre el pecho o sujetando las puntas de la toca, caminaban silenciosamente, sin volver la cabeza a parte alguna.

Los hombres marchan en pequeños grupos por la carretera, los unos se dirigen a la plaza, los otros, carretera abajo parecen caminar al azar.

Se arrastró hasta la escalerilla que conocemos, y la puerta del cuarto reservado de mase Luis había sido forzada también. El jorobado lanzó un gemido. Quiso llamar a Francisca y le faltó la voz. Arrastrándose subió la escalerilla y llegó hasta el cofre que contenía el sobre con los tres sellos de la encarnación. El cofre estaba deshecho a hachazos, y el paquete había desaparecido. El jorobado cayó al suelo como una masa inerte. La primera claridad del día penetraba en la estancia de mase Luis, cuando el jorobado volvió en sí. Haciendo un poderoso esfuerzo de voluntad se incorporó lentamente, y desabrochando su jubón negro sacó otro de raso blanco empapado en sangre. ¡Dijese que aquel brillante colete había servido de coacetal a una gran herida!

Lanzando débiles gemidos el jorobado se arrastró hasta un arco, de donde sacó un trozo de lienzo. Después buscó agua, y estuvo curándose una extensa herida que tenía en el hombro.

El colete era de Legardéreclo; pero la herida la tenía el jorobado.

Después de curarse bebió agua, y sintióse más aliviado.

—¡Nadal! murmuró. —¡Sólo! ¡Todo se lo han llevado! ¡Mis armas y mi corazón!

Su cabeza cayó pesadamente entre sus manos. Pasados algunos momentos, levantó la cabeza y dijo con triste acento:

—¡Ayudádmee, Dios mío! ¡Aún me quedan veinticuatro horas para empezar mi tarea de dieciocho años!

QUINTA PARTE

EL CONTRATO DE MATRIMONIO

I

Otra vez la casa de oro

En el palacio de Gonzaga habían trabajado toda la noche. Las tiendecillas estaban concluidas. Desde por la mañana, los comerciantes que las adquirieron en la subasta, tomaron posesión de sus cuatro pies cuadrados y llevaron los enseres indispensables para el ejercicio de su industria. En el salón había un olor fortísimo a madara nueva, y la instalación del jardín era completa. Nada se veía en él de la antigua mesnificencia. Sólo quedaban algunos árboles que parecían avergonzados de la ruina de sus compañeros. En el centro de una plazoleta, situada cerca de la perrera de Medoro, frente a la escalinata del hotel, veíase sobre su pedestal la mutilada estatua del Pudor. La casualidad, parece a veces un sarcasmo. ¡Quién sabe si nuestra actual Bolsa no serviría algún día de emplazamiento para un templo de la Candidez! ¡Todo es posible!

Casi todos ellos llevan las manos motadas en los bolsillos del medio caído pantalón.

Los montañeses tienen una mirada dulce, atildadora y fija para el forastero.

A mí paso oigo sus palabras suaves y tranquilas. Comentan la presencia de un hombre extraño.

Sus comentarios son inocentes. Uno de aquellos matillas pregunta a su compañero, en bausceno, claro está.

—¿A dónde irá este caminante? —Dábele ir a Tolosa. —¿Será de Tolosa? —Así parece. —Pueda ser que venga a Leiza. —Vendrá a vender ó a comprar a casa de Zortziko.

—He permanecido un cuarto de hora desorientado. Aquella Naturaleza bravía, aquella Naturaleza espléndida, me hacían decir con Zorrilla:

Mi vida era en aquel punto un éxtasis delicioso era un sueño luminoso un deliquo celestial, un dulce anonadamiento donde nada me oprimía y en donde nada sentía profano ni terrenal.

Frente a mí se alza un monte, su falda es toda verde, toda está perfumada. Coronan su cabeza millares de hayas todas iguales, todas rectas, todas paralelas, todas blancas como las columnas de un templo; parecen aquellas hayas cirios colosales que con sus flámigeros pábilos pretenden desgarrar las tinieblas de la región sideral.

Al pie mismo de ese monte hay un palacio, y dentro de ese palacio hay Musas, reinas y señoras de aquel monte del reglamento de esmeralda, y de la regia diadema de hayas blancas y paralelas.

Yo fui introducido en el palacio, fui llevado a presencia de las Musas, y las Musas me inspiraron canciones llenas de poesía más suaves y más frescas que la brisa que mueve las altas copas de las hayas.

Sentarse al festín de las musas vale tanto como alimentar el espíritu con delicadas manjares; más satisfacción sentía el alma escuchando los d-cires de las Ninfas de Leiza Larrea y Chaparro que el cuerpo con las frescas libaciones que inspiraban a Horacio.

Y así pasaron las horas bajo el toldo gris del cielo, entre pardas montañas y verdes matorrales, entre aquellos bravos montañeses que han aprendido el prudente silencio de las montañas.

Y así pasaron las horas bajo el toldo gris del cielo, entre pardas montañas y verdes matorrales, entre aquellos bravos montañeses que han aprendido el prudente silencio de las montañas.

GARCILASO

Ventoleras

Dícese que el que espera desespera, más para que el que espera no se aburra, mi amigo, el barbero Canuto Ezeurra ha sabido encontrar la gran manera.

Un soberbio gramófono ha adquirido que allá en su tienda titulada «El Centro», encanta al que está fuera, al que está dentro y al que está a la navaja sometido...

Los tiempos cambian; no hay que darle vueltas. Antes era una guitarra el símbolo de nuestros Figaros; una guitarra para uso de los mancebos desocupados, esto es: un «alicante...» para cuando no había nadie en la tienda.

Ahora somos más prácticos. Por eso Canuto ha puesto un gramófono superior, precisamente para soñar de los parroquianos que «esperan la vez»; esto es, par cuando el establecimiento está lleno de clientes.

El fonógrafo en tales condiciones tiene una apreciable ventaja; la de hacer callar al gacho que nos «toma el pelo».

Y siempre es preferible oír a Canuto, aunque sea por conducto de un tubo, que al dependiente, por medio de una «tapa».

Otra ventaja: Sin darse cuenta de ello, el que nos sirve adapta la actividad de sus movimientos al compás de la música que suena.

¿Que uno trae prisa? ¡Nada más sencillo! —Oye, tú; córtame el pelo... con la matchicha.

¿Que se tiene la barba delicada? Pues... ¡áfeitame al tono del Spirto gentill!

¡Y qué bien acompaña una fermata suave con un desahoneo fuerte.

En fin que me ha resultado una superior idea, la de mi amigo el barbero de la calle de Comedias.

En los museos de Pinturas de Paris si-

dan veinticuatro horas para empezar mi tarea de dieciocho años!

QUINTA PARTE

EL CONTRATO DE MATRIMONIO

I

Otra vez la casa de oro

En el palacio de Gonzaga habían trabajado toda la noche. Las tiendecillas estaban concluidas. Desde por la mañana, los comerciantes que las adquirieron en la subasta, tomaron posesión de sus cuatro pies cuadrados y llevaron los enseres indispensables para el ejercicio de su industria. En el salón había un olor fortísimo a madara nueva, y la instalación del jardín era completa. Nada se veía en él de la antigua mesnificencia. Sólo quedaban algunos árboles que parecían avergonzados de la ruina de sus compañeros. En el centro de una plazoleta, situada cerca de la perrera de Medoro, frente a la escalinata del hotel, veíase sobre su pedestal la mutilada estatua del Pudor. La casualidad, parece a veces un sarcasmo. ¡Quién sabe si nuestra actual Bolsa no serviría algún día de emplazamiento para un templo de la Candidez! ¡Todo es posible!

El palacio, desde el amanecer, era un manicomio. Los comerciantes se agitaban e iban de un lado para otro como atacados de un vértigo; vendían, compraban y mentaban, robándose recíprocamente con desdoro inaudito.

Las ventanas de la princesa estaban cerradas. Las del príncipe sólo tenían corridas sus cortinas bordadas de oro. Todos los habitantes del palacio dormían excepto Peyrolles. Había contado sus enormes ganancias al juego y las juntó al contenido de un cofrecillo de cedro que guardaba cuidadosamente. Era rico y avaro, o mejor dicho, ávido, pues si a nada el dinero con pasión era por los placeres y comodidades que proporcionaba. Los medios para adquirirlo le importaban poco. Lo recibía de todas las manos y esperaba ser un gran señor cuando llegase a viejo.

Peyrolles era el Dubois de Gonzaga. El Dubois del regente quería ser cardenal. Desconocemos la ambición particular del discreto confidente de Gonzaga, pero Peyrolles parece que sólo quería ser monseñor Millón.

Gendry fué a referirle el resultado de su expedición. Le contó que Oriol y Montouber se llevaron hasta la orilla del Sena el cadáver, dende lo arrojaron al agua.

Peyrolles ganaba siempre la mitad del sueldo de los tunantes que empleaba su amo. Pagó a Gendry y le dijo que, por entonces nada tenía que encargarle, Gendry antes de irse le dijo:

guen registrándose bárbaros atentados contra cuadros famosos.

Un periódico atribuye la hazaña a un borracho.

¡Puede ser! El primer cuadro destruido por la bárbara manía, fué el titulado «El Diluvio». Y no me estraña que la causa del delito fuese... cierto horror al agua.

¡Sursum corda! De la angustia más tremenda ya salimos. No es que se hayan confirmado las paces entre moritos y cristianos, ni los cambios hayan descendido al cinco, como tampoco se trata de haber encontrado el hilo para calzarnos el gordo en tres sorteos seguidos.

La causa del alborozo público, es haber sabido que no ha sido nada la última cogida de Machaquito, de lo cual, me alegro mucho. ¡Que haga salud, Rafaelillo!

FULANEEZ

Película local

Ferías y mercados

Un apreciable desconocido me ha dirigido una carta escrita con tinta roja, en la cual comenta lo que dije en mi última Película acerca de las Ferias y de los Mercados que se trata de crear en Pamplona.

Ante todo, mi querido anónimo, muchas gracias por los inmerecidos elogios que me dedica.

Mi comunicante es un pesimista, pero un pesimista estético.

Campos y mercados en Navarra

¡¡Persisten, afortunadamente, las lisonjeras impresiones de la semana pasada, continuando los preparativos para la siembra, que en algunas localidades ha comenzado ya.

Las hortalizas en general producen bien, siendo en los actuales momentos la nota más animada y sostenida de nuestros principales mercados.

El viñedo y el olivo, en general, dejan abrigar buenas esperanzas, y si en lo que falta de mes se inician algunas lluvias nuestra situación agrícola podría desen volverse en más prósperas condiciones.

Notas locales

Andosilla Continúan los preparativos para la siembra que, sin duda, realizarán nuestros labradores apenas se inicie una lluvia que ponga a la tierra en las debidas condiciones.

Las hortalizas desarrollanse bien, y en general todas las labores de regadío presentan inmejorable aspecto.

Arguedas Reina gran animación respecto al mercado de cereales, por lo que los labradores se muestran satisfechos, y dispuestos a vender parte de la cosecha estimulados por la firmeza de los precios.

Los olivares presentan buen aspecto.

Carcastillo Han caído buenas aguas, pero todavía faltan, para poder empezar la siembra en buenas condiciones.

Algunas tierras se han regado en el monte con las últimas lluvias, y claro, en esas tierras, se hace la siembra en inmejorables condiciones.

El mercado de granos, muy animado, habiéndose vendido durante la semana; 20 vagones de trigo.

Miranda Poco tengo que añadir a mi crónica anterior. La gente del campo sigue preparándose activamente para la siembra.

La existencia de líquidos es poca y regular la de cereales, de los cuales, entre trigo y cebada hanse vendido durante la semana unos mil quinientos robos.

Berasate La cosecha de granos fué buena y los labradores se han provisto de abonos minerales traídos por el Ayuntamiento, que abrió la correspondiente suscripción. El cultivo se hace cada vez con mayor esmero.

El palacio, desde el amanecer, era un manicomio. Los comerciantes se agitaban e iban de un lado para otro como atacados de un vértigo; vendían, compraban y mentaban, robándose recíprocamente con desdoro inaudito.

Las ventanas de la princesa estaban cerradas. Las del príncipe sólo tenían corridas sus cortinas bordadas de oro. Todos los habitantes del palacio dormían excepto Peyrolles. Había contado sus enormes ganancias al juego y las juntó al contenido de un cofrecillo de cedro que guardaba cuidadosamente. Era rico y avaro, o mejor dicho, ávido, pues si a nada el dinero con pasión era por los placeres y comodidades que proporcionaba. Los medios para adquirirlo le importaban poco. Lo recibía de todas las manos y esperaba ser un gran señor cuando llegase a viejo.

Peyrolles era el Dubois de Gonzaga. El Dubois del regente quería ser cardenal. Desconocemos la ambición particular del discreto confidente de Gonzaga, pero Peyrolles parece que sólo quería ser monseñor Millón.

Gendry fué a referirle el resultado de su expedición. Le contó que Oriol y Montouber se llevaron hasta la orilla del Sena el cadáver, dende lo arrojaron al agua.

Peyrolles ganaba siempre la mitad del sueldo de los tunantes que empleaba su amo. Pagó a Gendry y le dijo que, por entonces nada tenía que encargarle, Gendry antes de irse le dijo:

Muéstrase apasionado amante de Pamplona por el engrandecimiento de esta hermosa población, capital de una provincia próspera que debía ser un emporio de riqueza.

«Las luchas infinitamente pequeñas...» para estas luchas tiene mi comunicante frases catilánicas...

Perfectamente, hay que rendirse a la evidencia, la verdad se muestra siempre tan grande que nadie que tenga los ojos y los oídos despiertos puede decir que no ha visto ni oído la verdad.

Pero el pesimismo es una enfermedad tan perjudicial como la inacción; hemos de ser, apreciable desconocido, entusiastas, optimistas, visionarios, si usted quiere, porque del entusiasmo, del optimismo, de la esperanza recibió las alas el ave Fenix para surgir de entre las ruinas.

No mirando atrás para no quedar convertidos en estatua, ni llorando como Boabdil la Granada perdida, sino mirando siempre adelante y mostrándonos fuertes en las contrariedades podemos producir, podemos crear.

En Pamplona faltan entusiasmos, y la labor de todos debe ser una labor entusiasta; en Pamplona son más los pesimistas, y la labor de todos debe ir encaminada a hacer que sean más los optimistas.

Nada de acentos jeneriacos: entusiasmo, fortaleza, perseverancia es lo que debemos tener.

«No crea usted que trabajando en pró de las ferias y de los mercados llegaremos a ver en Pamplona grandes mercados y grandes ferias?»

Yo creo que sí.

Pero no deo de reconocer que para laborar, para producir, hay que elevarse sobre el nivel del suelo donde se desarrollan «las luchas infinitamente pequeñas».

G.

Campos y mercados en Navarra

ro, y por esto aumenta la producción. Ahora se desean lluvias para que las tierras tengan buena sazón para labrarlas y hacer la sementera. El viñedo sólo está regular en el secano.

Tudela Las viñas en secano ofrecen solo regular aspecto, siendo en cambio muy buena el del viñedo de regadío.

También es muy satisfactorio el estado actual de los olivares favoreciendo a unos y a otros la poca humedad que aún conserva la tierra.

Vino queda poco para el mercado, siendo regular la existencia de aceite.

En cambio la de granos es abundante manteniéndose firmes los precios.

Sañuel Hay bastante existencia de paja. Presenta buen aspecto las hortalizas, así como las viñas americanas que ofrecen bastante fruta.

En trigo se han vendido algunos vagones para Zaragoza y Barcelona; hasta la fecha, durante la semana, siete vagones.

El viñedo y el olivar preséntanse muy bien.

El tiempo muéstrase propicio al calor. Hay poca existencia de aceite siendo mala la de vino.

Fuente la Reina Tiempo bueno; el aspecto del campo es bueno también, tanto en los olivares como en las viñas y hortalizas.

Los labradores siguen preparando las tierras, para la siembra unos, otros en edrar las viñas y en el regadío la cosecha de alubias se presenta buena.

Hay mucha demanda de trigo con tendencia al alza también se vende mucha uva para fruta al precio de 2,35, y 2,50 reales arroba siendo el fruto muy bueno.

Cascante El tiempo sano y con aire fresco. Los olivares con poco fruto y las viñas regulares. Del viñedo del país apenas queda alguna que otra uva.

Pocos jornales, así es que hay sobra de brazos.

El mercado en calma en cuanto a líquidos.

En granos se opera algo más.

Obanos La semana pasada cayeron abundantes lluvias, siendo un gran beneficio para preparar las tierras de sembradura.

—Los hobres aprovechables para nuestros negocios dan escaseando. En el jardín de esta casa tenéis un hombre utilísimo para cualquier golpe de mano.

—¿Como se llama? —La Ballena, y es fuerte como un toro.

—Contrátale—respondió Peyrolles—por si pudiera sernos útil; pero creo que han conocido las violencias.

Gendry bajó al jardín donde Ballena, en el ejercicio de sus funciones, trataba de contrarrestar la creciente fama de su dichoso competidor Esopo II.

Peyrolles se levantó y fué a buscar a su amo. Cuando entró en el aposento del príncipe vio con sorpresa que otros se le habían adelantado.

El príncipe de Gonzaga, en efecto, daba audiencia, a nuestros dos amigos Coardasse y Passepoil. Los dos, a pesar de tan temprana, hora estaban compuestos, y habían dado una vuelta por la repostería.

—¿Dónde estuvisteis durante la fiesta, perillanes?—les preguntó Peyrolles.

Passepoil se encogió de hombros y Coardasse le volvió la espalda.

—Srvivos, monseñor, es una dicha para nosotros—dijo Coardasse al príncipe;—tan grande, como para nos causa tener que tratar con vuestro intendente; ¿verdad, amigo mío?

También llegó el abono mineral proporcionado por la Junta del Sindicato Agrícola.

La uva en el período de la maduración, está inmejorable, habiéndose vendido algunas arrobas para esa capital.

Sigue el mercado de cereales animado, y lo mismo puede decirse del vino.

Durante la semana se han vendido 1.000 robos de trigo, 600 cántaros de vino y muchísimas arrobas de paja.

**Estalla**

El mercado muy concurrido, han entrado más de 40 carros con frutas y pimientos vendiéndose a precios regulares. El ganado de cerda que ha estado muy abundante, se ha vendido bastante, pero a precios altos.

Según me ha dicho un propietario, el jueves próximo, 26 del actual, será expuesta en la plaza del mercado de Estella una colección de uvas, producto de híbridos, productores directos, que un agricultor de esta comarca cultiva en su campo de experiencias, para que los viticultores que lo desean puedan verlas y apreciarlas.

Las viñas presentan buen aspecto; el tiempo continúa seco y hay poca existencia de vino así como mucha de cereales.

**Tafalla**

Durante los días 16 y 17 ha hecho un tiempo desesperante a causa del fuerte viento Norte, que por cierto ha perjudicado bastante a las peras llamadas de invierno, de las que han caído muchas al suelo. De ese fruto malogrado he tenido ocasión de ver en cantidad que suman algunas arrobas.

También ha derribado el viento bastante olivos.

El 18 fué mejor día y hoy (19) hace un día espléndido, si bien con tendencia a lluvia.

El mercado de hortaliza bajó mucho el viernes último, acentuándose más la baja el martes siguiente, sobre todo por lo que se refiere a los pimientos.

Los melocotones se vendieron a 25 céntimos las cuatro libras y media; los abridores a 20 y las alubias pocas a 15.

Lo que más firme se sostiene son las sandías, aunque también han bajado un poco. Se han celebrado algunos mercados muy fuertes y animadísimos, pues nos ha favorecido mucho la concurrencia de pueblos ribereños.

Hay mucha compra y demanda de granos, de los que llegan grandes partidas procedentes de los pueblos inmediatos cotizándose a buenos precios, como puede observarse en la sección correspondiente.

Lavida local desarrollase tranquila, no habiéndose registrado novedad alguna digna de mención especial.

A última hora el mercado de granos muestra tendencia al alza.

El viñado y el olivar presentan buen aspecto.

**Mendavia**

En regadío preséntase bueno el campo. El viñado, regular en secano y bien el de la huerta. No puede decirse lo propio por lo que a los olivos se refiere.

El abono mineral sigue dando buen resultado.

En líquidos hay poca existencia, siendo abundante la de granos.

Durante la semana se han vendido unos dos mil robos de trigo.

**Los-arcos**

Regular el aspecto del campo, y malo el del viñado de secano.

El olivo no se presenta en tan malas condiciones. El tiempo sigue siendo seco, y con tendencia al calor.

Hay poca existencia de vino realizándose por consiguiente escasas transacciones.

En cambio la existencia de cereales es abundante, sosteniéndose el precio con firmeza.

**Peralta**

El tiempo sigue propenso al calor, retardando algo las operaciones de la siembra.

La semana última las labores del campo han estado algo paralizadas debido a las fiestas.

El abono mineral sigue dando buen resultado aunque le excede el vegetal.

Nótase sobre de peones a causa del estado en que las labores se encuentran en esta comarca.

**Murchante**

Las últimas tormentas descargaron bastante agua en las viñas del monte, pero esta no alcanzó a las demás tierras, que sería muy bueno se preparasen ya para la siembra.

Ha hecho unos días de invierno, pero ya otra vez parando el viento norte, ha vuelto el calor.

La uva ha adelantado mucho con las últimas lluvias.

Los labradores deseando vengan lluvias que fertilicen las tierras; pues de no suceder esto en Septiembre, en esta comarca, es ya un retraso grande.

La uva y el olivo, bien. El mercado en calma debido a las pocas existencias de granos y líquidos.

**Trigo.**—Punto de la Reina a 5,50 pesetas robo; Peralta de 5,50 a 5,75; Tudela de 5,75 a 6; Estella 5,50; Los-arcos 5,50; Obanos 5,50; Mendavia 5,75; Andosilla 5,75; Mérida 6,25; Carcastillo de 6,50 a 6,62; Miranda de 6,50 a 6,55; Cascante de 5,25 a 5,50; Tafalla 5,75; a 6,25 Murchante 5,50; Arguedas de 5,75 a 6; Buñuel 5,75; Barasoain 5,62.

**Cobada.**—Punto de la Reina a 2,25 pesetas robo; Peralta 2,50; Tudela 3; Estella 3; Los-arcos 2,25; Obanos 2,50; Mendavia 2,75; Andosilla 2,50; Mérida 2,50; Carcastillo 2,75; Miranda 2,75; Cascante de 2,25 a 2,50; Tafalla 2,75; Murchante 3; Arguedas de 2,75 a 2,80.

**Avena.**—Punto de 2 pesetas robo; Peralta 2,50; Tudela 3; Estella 2,65; Los-arcos 2,15; Obanos 2,50; Andosilla 2,25; Mérida 2; Miranda 2,50; Tafalla 2,25; Murchante 3; Arguedas de 3 a 3,10.

**Motz.**—Punto a 4,50 pesetas robo; Peralta 4; Tudela 5,50; Estella 4,50; Obanos 4,50; Miranda 4.

**Tabas.**—Punto de 4 a 4,50 pesetas robo; Peralta 3; Tudela 6; Estella 4,25; Obanos 4,75; Mendavia 4,25; Andosilla 4; Miranda 5.

**Alubias.**—Punto de 11 a 15 pesetas robo; Peralta 12; Tudela 17; Miranda 10.

**Garbanzo.**—Punto de 30 a 25 pesetas robo; Tudela de 22 a 30; Cascante de 16 a 25.

**Aiscol.**—Punto de 3,50 a 4 pesetas robo; Estella 3,65; Obanos 4.

**Beza.**—Punto a 4,50 pesetas robo; Tafalla de 5 a 6.

**Vino común.**—Punto a 3,10 pesetas cántaro; Peralta de 2,50 a 3; Tudela de 2,25 a 2,50; Obanos 2,50; Andosilla 3; Miranda 3; Cascante de 2 a 2,50; Murchante 2,25; Mendavia 3; Los-arcos de 2,70 a 3; Buñuel 2,50.

**Vino rancio.**—Peralta de 10 a 12 pesetas cántaro; Tudela 15.

**Aguardiente seco de vino.**—Peralta de 5 a 6 pesetas cántaro; Tudela 9.

**Id. de orujo.**—Peralta de 4 a 5 pesetas cántaro.

**Antisado de vino.**—Peralta de 8 a 9 pesetas cántaro.

**Id. de orujo.**—Peralta de 6 a 7 pesetas cántaro.

**Acosta.**—Punto 10,50 pesetas arropa; Peralta de 18 a 20; Tudela 18; Estella 18; Miranda 19,50; Cascante de 17 a 18; Tafalla de 19 a 19,50; Murchante 18; Los-arcos de 17 a 17,50.

**Patatas.**—Punto de 1,50 a 1,75 pesetas arropa; Peralta 1,50; Tudela 1,50; Estella 1,50; Miranda 1; Barasoain 1,50; Murchante 1,25; Mérida 1.

**Precio de los jornales a seco.**—Punto la Reina de 2,25 a 2,50 pesetas; Peralta de 1,75 a 2; Tudela 2,25; Andosilla 2; Los-arcos de 1,50 a 1,75; Buñuel 1,75.

**Id. con vino.**—Andosilla a 1,75 pesetas; Murchante 1,50; Buñuel 1,50.

## En la Audiencia

**INFORMACIÓN JUDICIAL**

**Sumarios**

Pamplona.—Contra I. M. y otro, por robo.

Tudela.—Contra S. M. y otro, por lesiones mutuas.

Estella.—Contra L. G., por amenazas.

## Sesma en fiestas

En medio de la mayor animación y alegría han terminado las fiestas que esta villa dedica a su Patrona la Santísima Virgen de Nieva.

Hemos tenido vaquillas, orquesta y bailes; ha habido alguno que otro tumbao sin consecuencias desagradables, y la gente de bronce, incansable, compartiendo su alegría con la numerosa concurrencia de forasteros que de los pueblos cercanos nos visitan y a los que con afable trato acostumbramos obsequiar los hijos de esta villa.

La función religiosa ha sido de primera, y sobre este punto debo consignar el gran sermón que nos predicó el Padre Roberto Redal, hijo muy querido de este pueblo. Con su potente y clara voz y su fina expresión nos puso de manifiesto la gran influencia que la Santísima Virgen tiene en el cielo para conseguir todo lo que se pide; hizo un derroche de historia, narrando innumerables batallas y reconquistas en que salió siempre triunfante el ejército que llevaba por estandarte a la Virgen.

Hizo derramar algunas lágrimas al auditorio poniéndonos de relieve el voraz incendio que hace poco más de un año ocurrió en una era de esta villa, propagándose a otras inmediatas y en que a pesar de los muchos esfuerzos que todos los vecinos prestaron, no podía sofocarse el fuego hasta que se sacó a la Sma. Virgen de Nieva a la vista de las eras, dándonos con esto a demostrar lo mucho que vale su influencia.

Terminó su hermoso sermón diciendo, un monte, un patibulo, un hombre sentenciado a muerte y una mujer al pie. El monte, el Gólgota, el patibulo, la Cruz, el hombre nuestro Señor Jesucristo dándonos toda su sangre, y la mujer María Santísima, sufriendo lo indecible al ver a su hijo.

Recibió el P. Roberto innumerables felicitaciones que hacemos extensivas a la Comunidad de Predicadores Dominicos a que pertenece, establecida en Vergara, por contar en ella tan buen predicador y defensor de la Iglesia.

Bien por el P. Roberto y que siga progresando para bien de todos los que tengan la suerte de oírle.

Acabará por consignar que durante el período de las fiestas no se ha registrado la menor nota discordante que puede desear de la cultura y sensatez de esta villa, y hasta otro año.

El corresponsal.

19 Septiembre 1907.

## Tribunales

### Causa por robo

Como teníamos anunciado, ayer dieron principio en el Palacio de Justicia las causas correspondientes al actual cuatrimestre.

La causa vista ayer procedente del juzgado de instrucción de Tafalla, se seguía contra Escolástico Ansó, acusado del delito de robo.

Este individuo vivía en calidad de sirviente en casa del vecino de Artajona don Liborio Oficialdegui.

En la mañana del 14 de Marzo último aparecieron una puerta y un armario fracturados y de dentro del mueble se echó en falta la cantidad de 500 pesetas en billetes del Banco, plata y calderilla.

Las sospechas recayeron sobre el criado Escolástico Ansó, y este fué sujeto al procedimiento judicial correspondiente.

Ayer en la vista de la causa se practicaron las pruebas, no deduciéndose de las mismas la culpabilidad del procesado.

El representante del Ministerio fiscal señor Lázcano, que acusaba al reo de un delito de robo con las agravantes de abuso de confianza y nocturnidad, presentó escrito a la Sala, retirando la acusación formulada.

El presidente de la Sala, después de hecha la pregunta que determina la ley, dictó auto de sobreseimiento libre, mandando poner en libertad al supuesto responsable del delito de robo.

EME.

## GACETILLAS

### En la Audiencia no se celebrará hoy ningún juicio oral, pero se verán las vistas previas de las causas que aún se encuentran en sumario.

La subsecretaría de Instrucción pública ha ordenado se concedan en las Escuelas Normales, como premios extraordinarios, dos títulos gratuitos en cada uno de los grados elemental y superior.

Pueden aspirar a dichos premios los revalidados con nota de sobresaliente dentro de cada curso.

Así mismo ha dispuesto que en los exámenes de la asignatura de Prácticas de enseñanza debe recaer calificación como en cualquier otra de las que se estudian en la carrera del Magisterio.

Ha tomado posesión de la escuela de niñas de Goizueta doña Herminia Benítez, a la que enviamos nuestra enhorabuena.

Se ha prohibido por Real orden a los funcionarios de Correos de España que estén en activo, dedicarse a preparar a los opositores del Cuerpo.

La Junta directiva del "Nuevo Casino Eslava" ha organizado para esta noche a las nueve y media una agradable velada en honor de los jefes y oficiales que nos visitan con motivo de las prácticas de tiro.

En ella tomará parte el notable barítono señor Mariani, el cual ejecutará el siguiente programa:

- 1.º «El Molinero de Subiza» (romanza).—Audric.
- 2.º Brindis de «Marina».—Arrieta.
- 3.º Trozos de la ópera «La Dolores».—Bretón.
- 4.º Aria de la ópera «Marina».—Arrieta.
- 5.º Jota de «La Bruja».—Chapi.

Seguramente, la velada de esta noche se verá muy concurrida.

Agradecemos la atenta invitación que se nos ha dirigido para asistir a ella.

Se encuentra en Valencia la respetable señora doña Amalia Mayo, viuda del insigne tribuno católico don Ramón Nocedal. La señora Mayo se ha trasladado al Llano de Cuarte, donde se propone fundar una institución benéfica destinada a mantener y educar veinte niños pobres.

Por el Ministerio de Fomento se anuncia a los industriales y artistas que deseen concurrir, que durante el verano de 1908 habrá en San Petersburgo una Exposición internacional de artes decorativas y mobiliario.

Adoración Nocturna.—En la noche de hoy a mañana le corresponde hacer la vigilia al turno 7.º titulado La Circuncisión.

Lo que se avisa para conocimiento de los socios activos y honorarios que pertenecen al citado turno.

La Compañía del ferrocarril del Norte de España ha recaudado desde 1.º de Enero hasta 10 de Septiembre corriente 83.812.614,85 pesetas, con aumento de 3.554.926,51 pesetas sobre igual período del año pasado. La línea de Tudela a Bilbao figura en los ingresos con la suma de 8.484.230,78 pesetas con alza de 832.151,77 sobre el período correspondiente de 1906.

En el Gobierno civil se expidieron ayer 12 licencias de caza y 2 de pesca.

No beber vermuth si antes no comprobais que sea el legítimo y verdadero Cinzano de Torino.

Mañana se leerá en la parroquia de San Nicolás la amonestación del matrimonio de la distinguida y elegante señorita María Aranzadi con el ilustrado y joven abogado bilbaíno don Domingo de Epalza.

La boda se celebrará el día 24 del actual en la capilla de las MM. Franciscanas.

Con este motivo la feliz pareja ha recibido muchas felicitaciones y regalos. Nosotros le adelantamos nuestra cordial enhorabuena.

Se encuentra enferma de gravedad a consecuencia de un parto prematuro la distinguida señora del administrador de «La Agrícola» D. Fermín Goñi, amigo nuestro.

Hacemos votos porque la enferma recobre pronto la salud perdida.

Función solemne a Ntra. Sra. de la Merced en la iglesia de San Nicolás en la forma siguiente:

El día 23 de Septiembre, a las siete de la tarde, rosario y salve cantada.

El 24 a las diez de la mañana, Misa cantada y sermón que predicará el R. P. Victoriano Gamarra, redentorista.

Por la tarde a las siete rosario y salve cantada.

El 25, se expondrá la sagrada imagen a la pública adoración de los fieles.

Leemos en «La Tribuna», de Londres, que durante la estación primavera y verano que va a terminar, han visitado aquella metrópoli unos 100.000 norteamericanos que durante su visita han gastado en aquella capital una cantidad que se calcula en 8 millones de libras esterlinas.

Ha sido destinado a cumplir condena a la prisión de Burgos el penado por esta Audiencia Juan Jiménez.

A la Alcaldía fueron ayer denunciados los conductores de un coche por romper un posteluz eléctrica en la Taconera.

Solemne función que en el cuarto domingo, día 22 de Septiembre celebrará la V. O. Tercera en Capuchinos.

Orden de los ejercicios.—Por la mañana, a las siete, Comunidad general y Misa para los Hermanos difuntos; a las tres y media de la tarde exposición de S. D. M., Rosario, sermón que predicará el M. R. P. Guardián, Reserva y por fin la procesión del S. P. San Francisco de Asís.

El día 15 del próximo mes de Octubre se celebrará en Sevilla la anunciada Asamblea de las Diputaciones provinciales.

La de Navarra, por su régimen especial, no enviará representación a Sevilla.

Ayer al mediodía marcharon a San Sebastián la distinguida esposa de nuestro particular amigo D. José Goicoechea y su encantadora hija Rafaelita.

Esta dentro de unos días reingresará en el internado del Colegio de las Hijas de la Cruz de Fuenterrabía.

Nuestro estimado amigo D. Saturnino Yarnoz, residente en Bolívar (Venezuela) ha escrito una carta expresando su profundo agradecimiento a todo el vecindario de Elizondo por la manifestación de duelo que hizo al cadáver de su hermano D. Eugenio (q. e. p. d.) al acompañarlo a su última morada.

Cumplimos gustosos los deseos del señor Yarnoz.

Ha ingresado en el Hospital civil el conocido limpiabotas Antonio Almagro que al regresar en bicicleta anteayer a Pamplona tuvo la desgracia de sufrir una caída al bajar el puerto de San Miguelcho, causándose varias heridas en la cabeza y brazos.

El herido se encontraba ayer un poco más aliviado.

Deseamos un pronto restablecimiento.

Ha sido nombrada maestra de Pamplona D.ª María García González, con arre-

glo a la Real orden de 19 de Junio último.

Reciba nuestra afectuosa enhorabuena.

Ayer se celebró en la iglesia de Santo Domingo el segundo día de preparación de los niños para la solemne fiesta que celebrarán el domingo, todo ello dispuesto por el R. P. Ortiz, y encargado de exponer la divina palabra en el novenario de San Fermín.

Para hoy a las cinco y media de la tarde se reunirán en la iglesia de Santo Domingo todos los niños, y una vez terminado el acto se les preparará a los que han de comulgar.

La comunión tendrá lugar a las siete de la mañana en la iglesia de Santo Domingo, y se invita a los padres de familia para que acudan a presenciar tan piadoso espectáculo.

El Ilustre Colegio Notarial celebrará mañana en la parroquia de San Nicolás la función solemne en honor de su patrona Nuestra Santísima Madre la Virgen de la Soledad, conmemorándose a San Ginés de Arlés.

A las diez misa cantada y sermón a cargo del R. P. Tomás Echeverría, Misionero del Inmaculado Corazón de María.

La misa parroquial será a las nueve. La víspera, a las siete de la tarde se cantará salve, y el lunes a las nueve se celebrará misa de aniversario en sufragio de las almas de los colegiados difuntos.

Hemos tenido el gusto de saludar a nuestro estimado amigo y antiguo suscriptor don Antero Urrutia, propietario de Murillo el Fruto.

Programa de las piezas que ejecutará la banda de música del regimiento de Infantería de América número 14, hoy sábado en el kiosko de la Plaza de la Constitución de nueve a once de la noche:

Paso-doble «Suspiros de España».—Alvarez.

«Canción de los húngaros».—Vives.

Fantasia de la ópera «Tosca».—Puccini.

Rapsodia Vasco-Navarra.—Larregla.

Habanera.—Utray.

Jota final.

Varios socios del «Club Ciclista», se disponen esta tarde a marchar a las cuevas de Alli, donde esperarán a otros colegas del mismo Club que saldrán mañana por la mañana.

A todos les deseamos pasen un buen día.

En el mixto de ayer tarde marchó a Alsasua donde habrá pernoctado el digno gobernador civil de esta provincia.

El señor Ortega y Frias cumplimentará en aquella estación a S. M. el rey esta tarde, en su viaje a Asturias y Galicia.

También marcharon fuerzas de la guardia civil que como de costumbre cubrirán la carrera al paso del tren real.

La corrida de Tomaloso hizo el número 60 de las torreadas este año por el bravo espada cordobés «Machaquito».

En las 60 corridas de esta temporada ha dado muerte a 140 toros.

Le faltaban que torear: los días 20, 21, 22 y 23 en Valladolid; 24, en Logroño; 26, en Córdoba y 28 y 29 en Sevilla y en Octubre el 6 en Nimes y el 13 y 14 en Zaragoza.

El estado de «Machaquito» es bastante satisfactorio y es de esperar que pueda torear algunas de las corridas que tiene escrituradas.

De Fitero nos escriben dando cuenta de la terminación de las fiestas.

La segunda corrida resultó mucho mejor que la primera, tanto por los toros, que fueron de Zapata, de Alfaro, igual que los del día anterior, como por el trabajo del espada Reajo, que estuvo como pocas veces de su vida torera.

Los demás festejos han sido dignos de una población culta y de importancia.

En Loyola ha fallecido el R. P. jesuita Jacinto Barrenechea.

Descanse en paz y pedimos a nuestros lectores una oración por el alma del finado.

En Redondela ha ocurrido un suceso bien extraño.

En la citada villa y en la época en que se repartieron las primeras citaciones, avisando y especificando quienes estaban obligados a incorporarse a filas, para asistir a las maniobras, sorprendió la noticia al padre de uno de los mozos que debían presentarse, por hallarse éste asuete, en Méjico.

Seguidamente dirigió un cablegrama a su hijo, noticiándole y recordándole su obligación como soldado, y a los meses próximamente, es decir, hace pocos días se presentó a sus jefes, é iría con su batallón a las maniobras.

Es un ejemplo de disciplina y amor a sus deberes, que por lo raro es acreedor a que se mencione.

¡Agricultores! ¡Interesa conocer anuncio «Fundición Arrieta», cuarta plana.

En la Audiencia no se celebrará hoy ningún juicio oral, pero se verán las vistas previas de las causas que aún se encuentran en sumario.

La subsecretaría de Instrucción pública ha ordenado se concedan en las Escuelas Normales, como premios extraordinarios, dos títulos gratuitos en cada uno de los grados elemental y superior.

Pueden aspirar a dichos premios los revalidados con nota de sobresaliente dentro de cada curso.

Así mismo ha dispuesto que en los exámenes de la asignatura de Prácticas de enseñanza debe recaer calificación como en cualquier otra de las que se estudian en la carrera del Magisterio.

Ha tomado posesión de la escuela de niñas de Goizueta doña Herminia Benítez, a la que enviamos nuestra enhorabuena.

Se ha prohibido por Real orden a los funcionarios de Correos de España que estén en activo, dedicarse a preparar a los opositores del Cuerpo.

La Junta directiva del "Nuevo Casino Eslava" ha organizado para esta noche a las nueve y media una agradable velada en honor de los jefes y oficiales que nos visitan con motivo de las prácticas de tiro.

En ella tomará parte el notable barítono señor Mariani, el cual ejecutará el siguiente programa:

- 1.º «El Molinero de Subiza» (romanza).—Audric.
- 2.º Brindis de «Marina».—Arrieta.
- 3.º Trozos de la ópera «La Dolores».—Bretón.
- 4.º Aria de la ópera «Marina».—Arrieta.
- 5.º Jota de «La Bruja».—Chapi.

Seguramente, la velada de esta noche se verá muy concurrida.

Agradecemos la atenta invitación que se nos ha dirigido para asistir a ella.

Se encuentra en Valencia la respetable señora doña Amalia Mayo, viuda del insigne tribuno católico don Ramón Nocedal. La señora Mayo se ha trasladado al Llano de Cuarte, donde se propone fundar una institución benéfica destinada a mantener y educar veinte niños pobres.

Por el Ministerio de Fomento se anuncia a los industriales y artistas que deseen concurrir, que durante el verano de 1908 habrá en San Petersburgo una Exposición internacional de artes decorativas y mobiliario.

Adoración Nocturna.—En la noche de hoy a mañana le corresponde hacer la vigilia al turno 7.º titulado La Circuncisión.

Lo que se avisa para conocimiento de los socios activos y honorarios que pertenecen al citado turno.

La Compañía del ferrocarril del Norte de España ha recaudado desde 1.º de Enero hasta 10 de Septiembre corriente 83.812.614,85 pesetas, con aumento de 3.554.926,51 pesetas sobre igual período del año pasado. La línea de Tudela a Bilbao figura en los ingresos con la suma de 8.484.230,78 pesetas con alza de 832.151,77 sobre el período correspondiente de 1906.

En el Gobierno civil se expidieron ayer 12 licencias de caza y 2 de pesca.

No beber vermuth si antes no comprobais que sea el legítimo y verdadero Cinzano de Torino.

Mañana se leerá en la parroquia de San Nicolás la amonestación del matrimonio de la distinguida y elegante señorita María Aranzadi con el ilustrado y joven abogado bilbaíno don Domingo de Epalza.

La boda se celebrará el día 24 del actual en la capilla de las MM. Franciscanas.

Con este motivo la feliz pareja ha recibido muchas felicitaciones y regalos. Nosotros le adelantamos nuestra cordial enhorabuena.

Se encuentra enferma de gravedad a consecuencia de un parto prematuro la distinguida señora del administrador de «La Agrícola» D. Fermín Goñi, amigo nuestro.

Hacemos votos porque la enferma recobre pronto la salud perdida.

Función solemne a Ntra. Sra. de la Merced en la iglesia de San Nicolás en la forma siguiente:

El día 23 de Septiembre, a las siete de la tarde, rosario y salve cantada.

El 24 a las diez de la mañana, Misa cantada y sermón que predicará el R. P. Victoriano Gamarra, redentorista.

Por la tarde a las siete rosario y salve cantada.

El 25, se expondrá la sagrada imagen a la pública adoración de los fieles.

Leemos en «La Tribuna», de Londres, que durante la estación primavera y verano que va a terminar, han visitado aquella metrópoli unos 100.000 norteamericanos que durante su visita han gastado en aquella capital una cantidad que se calcula en 8 millones de libras esterlinas.

Ha sido destinado a cumplir condena a la prisión de Burgos el penado por esta Audiencia Juan Jiménez.

A la Alcaldía fueron ayer denunciados los conductores de un coche por romper un posteluz eléctrica en la Taconera.

Solemne función que en el cuarto domingo, día 22 de Septiembre celebrará la V. O. Tercera en Capuchinos.

Orden de los ejercicios.—Por la mañana, a las siete, Comunidad general y Misa para los Hermanos difuntos; a las tres y media de la tarde exposición de S. D. M., Rosario, sermón que predicará el M. R. P. Guardián, Reserva y por fin la procesión del S. P. San Francisco de Asís.

El día 15 del próximo mes de Octubre se celebrará en Sevilla la anunciada Asamblea de las Diputaciones provinciales.

La de Navarra, por su régimen especial, no enviará representación a Sevilla.

Ayer al mediodía marcharon a San Sebastián la distinguida esposa de nuestro particular amigo D. José Goicoechea y su encantadora hija Rafaelita.

Esta dentro de unos días reingresará en el internado del Colegio de las Hijas de la Cruz de Fuenterrabía.

Nuestro estimado amigo D. Saturnino Yarnoz, residente en Bolívar (Venezuela) ha escrito una carta expresando su profundo agradecimiento a todo el vecindario de Elizondo por la manifestación de duelo que hizo al cadáver de su hermano D. Eugenio (q. e. p. d.) al acompañarlo a su última morada.

Cumplimos gustosos los deseos del señor Yarnoz.

Ha ingresado en el Hospital civil el conocido limpiabotas Antonio Almagro que al regresar en bicicleta anteayer a Pamplona tuvo la desgracia de sufrir una caída al bajar el puerto de San Miguelcho, causándose varias heridas en la cabeza y brazos.

El herido se encontraba ayer un poco más aliviado.

Deseamos un pronto restablecimiento.

Ha sido nombrada maestra de Pamplona D.ª María García González, con arre-

glo a la Real orden de 19 de Junio último.

Reciba nuestra afectuosa enhorabuena.

Ayer se celebró en la iglesia de Santo Domingo el segundo día de preparación de los niños para la solemne fiesta que celebrarán el domingo, todo ello dispuesto por el R. P. Ortiz, y encargado de exponer la divina palabra en el novenario de San Fermín.

Para hoy a las cinco y media de la tarde se reunirán en la iglesia de Santo Domingo todos los niños, y una vez terminado el acto se les preparará a los que han de comulgar.

La comunión tendrá lugar a las siete de la mañana en la iglesia de Santo Domingo, y se invita a los padres de familia para que acudan a presenciar tan piadoso espectáculo.

El Ilustre Colegio Notarial celebrará mañana en la parroquia de San Nicolás la función solemne en honor de su patrona Nuestra Santísima Madre la Virgen de la Soledad, conmemorándose a San Ginés de Arlés.

A las diez misa cantada y sermón a cargo del R. P. Tomás Echeverría, Misionero del Inmaculado Corazón de María.

La misa parroquial será a las nueve. La víspera, a las siete de la tarde se cantará salve, y el lunes a las nueve se celebrará misa de aniversario en sufragio de las almas de los colegiados difuntos.

Hemos tenido el gusto de saludar a nuestro estimado amigo y antiguo suscriptor don Antero Urrutia, propietario de Murillo el Fruto.

Programa de las piezas que ejecutará la banda de música del regimiento de Infantería de América número 14, hoy sábado en el kiosko de la Plaza de la Constitución de nueve a once de la noche:

Paso-doble «Suspiros de España».—Alvarez.

«Canción de los húngaros».—Vives.

Fantasia de la ópera «Tosca».—Puccini.

Rapsodia Vasco-Navarra.—Larregla.

Habanera.—Utray.

Jota final.

Varios socios del «Club Ciclista», se disponen esta tarde a marchar a las cuevas de Alli, donde esperarán a otros colegas del mismo Club que saldrán mañana por la mañana.

A todos les deseamos pasen un buen día.

En el mixto de ayer tarde marchó a Alsasua donde habrá pernoctado el digno gobernador civil de esta provincia.

El señor Ortega y Frias cumplimentará en aquella estación a S. M. el rey esta tarde, en su viaje a Asturias y Galicia.

También marcharon fuerzas de la guardia civil que como de costumbre cubrirán la carrera al paso del tren real.

La corrida de Tomaloso hizo el número 60 de las torreadas este año por el bravo espada cordobés «Machaquito».

En las 60 corridas de esta temporada ha dado muerte a 140 toros.

Le faltaban que torear: los días 20, 21, 22 y 23 en Valladolid; 24, en Logroño; 26, en Córdoba y 28 y 29 en Sevilla y en Octubre el 6 en Nimes y el 13 y 14 en Zaragoza.

El estado de «Machaquito» es bastante satisfactorio y es de esperar que pueda torear algunas de las corridas que tiene escrituradas.

De Fitero nos escriben dando cuenta de la terminación de las fiestas.

La segunda corrida resultó mucho mejor que la primera, tanto por los toros, que fueron de Zapata, de Alfaro, igual que los del día anterior, como por el trabajo del espada Reajo, que estuvo como pocas veces de su vida torera.

Los demás festejos han sido dignos de una población culta y de importancia.

En Loyola ha fallecido el R. P. jesuita Jacinto Barrenechea.

Descanse en paz y pedimos a nuestros lectores una oración por el alma del finado.

En Redondela ha ocurrido un suceso bien extraño.

En la citada villa y en la época en que se repartieron las primeras citaciones, avisando y especificando quienes estaban obligados a incorporarse a filas, para asistir a las maniobras, sorprendió la noticia al padre de uno de los mozos que debían presentarse, por hallarse éste asuete, en Méjico.

Seguidamente dirigió un cablegrama a su hijo, noticiándole y recordándole su obligación como soldado, y a los meses próximamente, es decir, hace pocos días se presentó a sus jefes, é iría con su batallón a las maniobras.

Es un ejemplo de disciplina y amor a sus deberes, que por lo raro es acreedor a que se mencione.

¡Agricultores! ¡Interesa conocer anuncio «Fundición Arrieta», cuarta plana.

En la Audiencia no se celebrará hoy ningún juicio oral, pero se verán las vistas previas de las causas que aún se encuentran en sumario.

La subsecretaría de Instrucción pública ha ordenado se concedan en las Escuelas Normales, como premios extraordinarios, dos títulos gratuitos en cada uno de los grados elemental y superior.

Pueden aspirar a dichos premios los revalidados con nota de sobresaliente dentro de cada curso.

Así mismo ha dispuesto que en los exámenes de la asignatura de Prácticas de enseñanza debe recaer calificación como en cualquier otra de las que se estudian en la carrera del Magisterio.

Ha tomado posesión de la escuela de niñas de Goizueta doña Herminia Benítez, a la que enviamos nuestra enhorabuena.

Se ha prohibido por Real orden a los funcionarios de Correos de España que estén en activo, dedicarse a preparar a los opositores del Cuerpo.

La Junta directiva del "Nuevo Casino Eslava" ha organizado para esta noche a las nueve y media una agradable velada en honor de los jefes y oficiales que nos visitan con motivo de las prácticas de tiro.

En ella tomará parte el notable barítono señor Mariani, el cual ejecutará el siguiente programa:

- 1.º «El Molinero de Subiza» (romanza).—Audric.
- 2.º Brindis de «Marina».—Arrieta.
- 3.º Trozos de la ópera «La Dolores».—Bretón.
- 4.º Aria de la ópera «Marina».—Arrieta.
- 5.º Jota de «La Bruja».—Chapi.

Seguramente, la velada de esta noche se verá muy concurrida.

Agradecemos la atenta invitación que se nos ha dirigido para asistir a ella.

Se encuentra en Valencia la respetable señora doña Amalia Mayo, viuda del insigne tribuno católico don Ramón Nocedal. La señora Mayo se ha trasladado al Llano de Cuarte, donde se propone fundar una institución benéfica destinada a mantener y educar veinte niños pobres.

Por el Ministerio de Fomento se anuncia a los industriales y artistas que deseen concurrir, que durante el verano de 1908 habrá en San Petersburgo una Exposición internacional de artes decorativas y mobiliario.

Adoración Nocturna.—En la noche de hoy a mañana le corresponde hacer la vigilia al turno 7.º titulado La Circuncisión.

Lo que se avisa para conocimiento de los socios activos y honorarios que pertenecen al citado turno.

La Compañía del ferrocarril del Norte de España ha recaudado desde 1.º de Enero hasta 10 de Septiembre corriente 83.812.614,85 pesetas, con aumento de 3.554.926,51 pesetas sobre igual período del año pasado. La línea de Tudela a Bilbao figura en los ingresos con la suma de 8.484.230,78 pesetas con alza de 832.151,77 sobre el período correspondiente de 1906.

En el Gobierno civil se expidieron ayer 12 licencias de caza y 2 de pesca.

No beber vermuth si antes no comprobais que sea el legítimo y verdadero Cinzano de Torino.

Mañana se leerá en la parroquia de San Nicolás la amonestación del matrimonio de la distinguida y elegante señorita María Aranzadi con el ilustrado y joven abogado bilbaíno don Domingo de Epalza.

La boda se celebrará el día 24 del actual en la capilla de las MM. Franciscanas.

Con este motivo la feliz pareja ha recibido muchas felicitaciones y regalos. Nosotros le adelantamos nuestra cordial enhorabuena.

Se encuentra enferma de gravedad a consecuencia de un parto prematuro la distinguida señora del administrador de «La Agrícola» D. Fermín Goñi, amigo nuestro.

Hacemos votos porque la enferma recobre pronto la salud perdida.

Función solemne a Ntra. Sra. de la Merced en la iglesia de San Nicolás en la forma siguiente:

El día 23 de Septiembre, a las siete de la tarde, rosario y sal

traer del bolsillo de otra algunas monedas. El juzgado conoce en el hecho.

El corresponsal.

Guipuzcoa

San Sebastian 20 (9 noche)

Las regatas

Hoy por la mañana se ha corrido la segunda prueba de regata de balandros patronados por señoras.

Como ayer, la fiesta ha resultado brillantísima, siendo presenciada por numeroso público.

El primer premio, ó sea la copa de la infanta María Teresa le ha correspondido al balandro «Auraja» patronado por la señorita Elósegui que es la que lo ganó ayer.

En segundo lugar llegó el balandro «Dóriga» patronado por la Marquesa de Pezo Verde; y en sexto lugar llegó el balandro propiedad del Rey «Dios salve á la Reina».

El público quedó muy satisfecho del resultado de las regatas.

De paseo

S. M. la Reina doña Victoria, acompañada de la marquesa de Salamanca, ha paseado á pié por la Concha y Avenida de la Libertad.

Luogo tomaron un coche, dirigiéndose á Miramar á las once y media, una hora despues de la salida.

Audiencia

Por el Rey han sido recibidos esta mañana el Presidente de la Diputación señor Carrión y el Vice-presidente señor Itarte.

También fueron á cumplimentar y despedir al Rey numerosos aristócratas de la localidad y de fuera.

A las Reinas fueron á visitarlas muchas linajudas damas.

El viaje del Rey

Mañana á las doce y media del mediodía saldrá el tren real conduciendo al Rey y séquito oficial á Galicia.

En la estación, como es consiguiente, se tributarán al monarca los honores de ordenanza y le despedirán todas las autoridades y representaciones oficiales y particulares.

Se preparan los donostiarros á dispensar al Rey una cariñosa despedida.

El de la Guerra

Como estaba anunciado hoy ha llegado á esta ciudad con objeto de acompañar al Rey en su viaje á Galicia el ministro de la Guerra y capitán general del Ejército señor Primo de Rivera.

En la estación esperaban al ministro todas las autoridades tanto civiles como militares y una nutrida representación militar.

En compañía del ministro de Estado se dirigió el señor Primo de Rivera á Palacio para cumplimentar á los Reyes y seguidamente marchó al hotel de Londres donde se hospeda.

El de Jornada

Una vez que acompañó al hotel al ministro de la Guerra, el señor Alendalazar marchó á su residencia oficial y en el despacho permaneció toda la mañana dedicado al estudio y despacho de los asuntos.

Más tarde subió á Miramar juntamente con su compañero el de la Guerra.

La firma

Ambos consejeros sometieron á la regia sanción varios decretos, y entre ellos como más importantes, promoviendo al cargo de tenientes generales á los generales de división señores Aznar y Echagüe.

Por esta causa creése que será nombrado general gobernador de Madrid el actual ayudante del Rey general Bascarán, y el general Echagüe será destinado al Cuartel militar del Rey con el cargo de comandante general de Alabarderos.

La policía

El ministro de jornada nos ha dicho que han llegado á Tanager los individuos de la policía á excepción de dos sargentos españoles.

Un cañonero

En la bahía de la Concha ha fondeado el cañonero «Mac-Mahón», el cual cambió con las baterías de las Damas y «Giralda» los saludos de ordenanza.

El concurso hípico

Esta tarde también se han celebrado las pruebas del concurso hípico. Asistieron los Reyes y numeroso público.

El corresponsal.

Vizcaya

Bilbao 20 (10 20 noche)

Cuestión grave

Resolución del Ayuntamiento

El Ayuntamiento antes de celebrar en público la sesión ordinaria, en segunda convocatoria, se ha reunido en sesión secreta, sin que lo en ella tratada haya trascendido al público.

A los periodistas que hemos procurado averiguar lo tratado, hemos visto chasqueadas nuestras esperanzas, pues la más impenetrable reserva respondió á nuestro deseo.

En la sesión pública se dió cuenta del informe emitido por la comisión que entiende en el trámite del litigio pendiente con la Diputación.

Dicho informe está redactado en términos radicales y enérgicos, dejando ver la desconsideración con que fueron tratados el alcalde y dos concejales por los diputados.

El informe fué unánimemente aprobado por todos los concejales, sin distinción de matices políticos.

El Ayuntamiento, por consecuencia del informe emitido, rompe toda clase de relaciones con la Diputación, salvo las oficiales que sean precisas por ministerio de la ley.

Así, pues, el Ayuntamiento, apartado de sus relaciones con la Diputación, dejará de pertenecer á la junta de Patronato de la Escuela de Ingenieros, á

la del Anillo Vizcaino de Caridad y la Escuela de Artes y Oficios, que como es sabido, estas entidades son subvencionadas también por el Ayuntamiento.

También se trata de hacer constar un unánime voto de censura para los cuatro diputados provinciales por Bilbao, por haber desamparado al Ayuntamiento y hecho causa común con sus compañeros de corporación.

Si este voto se concede, lo más probable será que dichos diputados censurados presenten la dimisión de su cargo.

Como se ve, el Ayuntamiento se muestra enérgico y decidido en su actitud, hasta tanto no reciba de la Diputación las satisfacciones á que se ha obligado por su conducta.

El aspecto que va tomando esta enojosa cuestión no puede ser más grave, y excuso decirle que esto es el tema único y absoluto de todas las conversaciones.

El corresponsal.

Madrid

Primera conferencia

Madrid 20 (6 tarde)

La cuestión de los cables

El ministro de la Gobernación señor La Cierva, ha dicho que el Gobierno ha encargado á una casa extranjera el arreglo del cable de Casablanca á Tánger, como antes le había encargado el arreglo del de Ceuta á Melilla.

El penal de Zaragoza

El ministro de la Gobernación ha conferenciado hoy por teléfono con el gobernador civil de Zaragoza.

Según nos ha dicho el ministro, el gobernador de Zaragoza le ha dado cuenta del mal estado en que se encuentra el penal de aquella población, no solo por lo que se refiere al personal, que es muy escaso, sino por lo que se refiere también al edificio.

El ministro manifestó al Gobernador que tenía la absoluta confianza del Gobierno para evitar nuevos desórdenes en el penal.

No hay división

El señor La Cierva nos ha dicho que todavía no ha recibido la dimisión del Alcalde del Ferrol, y que por consiguiente no es exacto lo que en este sentido afirma un periódico de la mañana.

Comentarios

Sigue siendo objeto de muchos comentarios el artículo que ayer publicó «La Epoca» hablando de la labor que «no ha realizado» este verano, contra lo que prometió la Solidaridad catalana.

La opinión pública atribuye al Gobierno la paternidad del mencionado artículo.

Al hablar hoy con el señor La Cierva le hemos interrogado acerca de tal artículo y nos ha dicho que carece de fundamento el rumor que circula en los centros políticos de que el Gobierno es el inspirador del sueto.

A mí—añadió el ministro—me sorprendió cuando lei «La Epoca».

Después el señor La Cierva se extendió en consideraciones acerca de la política en Cataluña y afirmó que cada vez está aquello peor y que las pasiones están ya al rojo-blanco.

Maura y Basada

El Presidente del Consejo de ministros y el señor Gonzalez Basada han celebrado hoy una detenida conferencia, en la cual han tratado de asuntos relacionados con el ministerio de Fomento.

Consejo

El señor Maura no sabe aún cuándo marchará á Fortuna.

Por lo pronto esperará á que estén en Madrid todos los ministros, á fin de celebrar Consejo.

La «Gaceta»

Hoy publica la «Gaceta» los decretos y demás disposiciones últimamente firmados, entre ellos un prorrogando hasta el 31 de Diciembre el plazo de redención á metálico del servicio militar, y varios traslados de cátedras que no afectan á ese Instituto.

Aprobado

Ha sido aprobado el plan de enseñanza para el año 1907-1908 propuesto por el Profesorado de la Escuela de Ingenieros de Caminos.

Subasta

Se anuncia para el día 22 de Octubre la subasta de los pozos artesanos de Melilla, Peñón de la Gomera y otras poblaciones.

Bolsa de Madrid

NOTICIA OFICIAL COMPARADA

Dis 19 Dis 20

Table with financial data: Duda perpetua á por 100 int., ídem id. fin de mes, ídem fin próximo, Duda amortizable al 5 por 100, Acciones del Banco de España, id. de la C. A. de Tabacos, Anunciaras preferentes, obligaciones ordinarias, Cambios sobre París (100 pesetas por ciento), id. Londres (pesetas por libra esterlina), París, Exterior español, Buenos Aires.—Oro, 227'25.

En el Ferre

Después de la hora oficial para las operaciones de Bolsa, se han hecho varias en el Corro, cotizándose el Interior á 00'00, el id. Fin próximo á 00'00, los francos á 00'00, las libras á 00'00 y el amortizable á 000'00.

Segunda conferencia

Madrid 20 (11 noche)

Buscando noticias

Nuestra acostumbrada correría por los centros oficiales y los círculos políticos ha sido hoy poco provechosa. Ni en unos ni en otros hemos encontrado noticias de interés.

Los círculos políticos estaban casi desiertos, y entre los escasos concurrentes que había, no circulaba impresión alguna digna de ser comunicada.

De los centros oficiales el ministerio de la Gobernación es el único donde hemos podido recoger algo, y eso poco interesante.

De provincias no se nos ha facilitado en el ministerio de la Gobernación más que un telegrama que da noticia de haber sido asesinado el alcalde de Santa María de Hoyas (Soria).

El señor La Cierva, á quien hemos preguntado qué ocurre entre los pescadores de Vizcaya y Coruña, nos ha dicho que no tiene noticia oficial del disgusto que referencias particulares dicen que existe entre dichos pescadores.

De varias provincias se han recibido telegramas que dan cuenta de haberse constituido las respectivas juntas provinciales del censo electoral con arreglo á las disposiciones de la nueva ley del ramo.

El señor Moret ha sido visitado por los señores Aguilera, duque de Veragua y otros exministros liberales.

Con cada uno de ellos ha tenido el señor Moret una conferencia, cambiando impresiones sobre la marcha de los asuntos políticos.

También han acudido á casa del jefe del partido liberal otros individuos del mismo, pero se han limitado á dejar tarjeta.

El señor Moret ha venido con propósito de permanecer en Madrid larga temporada sin interrupción.

Esto, que es de origen muy autorizado, desmiente el rumor de que el señor Moret tenía propósito de emprender en breve otro viaje.

Conforme vayan llegando á Madrid los prohombres del partido liberal que están veraneando, el señor Moret tendrá con cada uno de ellos una conferencia en que se tratará principalmente de la próxima campaña parlamentaria.

Después de esto es posible que no se celebre la reunión de los liberales conspicuos, que algunos anuncian para unos días antes de la apertura de las Cortes.

El señor Moret no tiene aún decidido si se celebrará ó no esa reunión.

Respecto de la cuestión de Marruecos el señor Moret se encuentra reservado, no habiendo tenido á bien decir, en contestación á las preguntas que se le han dirigido, sino que desea una pronta solución definitiva para todo de España.

Con motivo de la huelga de panaderos de Toledo, á fin de que no falte el pan en la Academia militar y en el Colegio de huérfanos de militares, han sido enviados de Madrid á aquella ciudad dos hornos de campaña con el personal necesario para su funcionamiento.

Como anunció ayer, hoy han comenzado en Madrid los trabajos que van á realizarse por prestación personal.

En esos trabajos se han ocupado muchos vagos á quienes se les ha dado de comer.

No ha ocurrido ningún incidente.

En una capea que se ha verificado hoy en Arganda un toro ha matado de una cornada á un individuo llamado Tomas Padilla.

Y en otra capea que ha habido en Mostoles, pueblo también cercano á Madrid ha resultado herido un vecino.

Muchos kabileños han entrado en esta población trayendo al mercado ganados, frutas y otras mercancías.

Todos ellos manifiestan propósitos pacíficos.

La mehalla ha castigado á la kábila de Lafón, por haber puesto obstáculo al viaje del sultán á Rabat.

El castigo ha sido severo, y en vista de eso se han sometido al sultán cinco kábilas que estaban en actitud hostil.

Otras kábilas hasta ahora rebeldes han depuesto su actitud y envían hombres á aumentar las fuerzas del sultán.

El castigo ha sido severo, y en vista de eso se han sometido al sultán cinco kábilas que estaban en actitud hostil.

El tratado anglo-ruso será publicado el día 26 de Septiembre, que corresponde al 13 del mismo mes, según el calendario ruso.

El tribunal marcial de Varsovia ha condenado á muerte á diez individuos del comité socialista.

Participan á las señoras, que han regresado de Madrid á donde habían ido sobre asuntos propios y nuevamente han vuelto á hacerse cargo de la confección de sus acreditados corses, habitando provisionalmente en la calle del Carmen núm. 16.

La sociedad de Corralizas de esta villa arrendará sus yerbas para la temporada de invierno el sábado día 23 del actual á las once de su mañana, bajo las condiciones que se leerán en el acto y se hallan de manifiesto en la Secretaría de la junta.

Artajona 19 de Septiembre de 1907.—Por acuerdo de la junta, Bernardino Iturbide.

Se vende ó arrienda un molino en Allo. Dirigirse á don Fructuoso Aramendia en Allo.

Se vende ó arrienda un molino en Allo. Dirigirse á don Fructuoso Aramendia en Allo.

Se vende ó arrienda un molino en Allo. Dirigirse á don Fructuoso Aramendia en Allo.

Se vende ó arrienda un molino en Allo. Dirigirse á don Fructuoso Aramendia en Allo.

PRIMER ANIVERSARIO EL SEÑOR D. José Gayarre y Dombrasas FALLECIÓ EN ECHARRI-ARANAZ EL DIA 22 DE SEPTIEMBRE DE 1906 R. I. P. Su desconsolada viuda doña Ursula Barandiarán, hijos, madre, madre política, hermanos políticos, sobrinos, tíos, primos y demás interesados Suplican á sus amigos y conocidos se sirvan encomendarle á Dios y asistir á la función de aniversario que en sufragio de su alma se celebrará en la parroquia de Santa María de Echarrri-aranaz, el miércoles, 25 del corriente, á las diez de la mañana, por lo que recibirán favor. Echarrri aranaz 20 de Septiembre de 1907.

EL MILAGRO del Dr. RENAUD Remedio único positivo é infalible contra la tisis. El mejor reconstituyente del mundo y de resultados inmediatos. Adoptado en el Hospital de Santa Cruz, de Barcelona. En venta, don Valentín Marquina, calle Nueva, 1, Pídanse prospectos.

LA ACTIVIDAD. SOCIEDAD ANONIMA DE CRÉDITO Y SEGUROS. PAMPLONA. Además de los contratos por pólizas del Seguro Infantil, Seguros de Vida, Plazo fijo, Rentas vitalicias inmediatas y diferidas, Seguros dotales, etc., etc., esta Sociedad admite imposiciones de capitales, abonando á los imponentes: Por imposiciones de un año, el 5 por 100 anual. Id. de seis meses, el 4 por 100 ; Id. de tres meses, el 3 por 100 ; Id. á la vista, el 2 por 100 ; Para toda clase de detalles dirigirse á las Oficinas centrales sitas en la calle de José Alonso, número 4.—Pamplona.

calor se han unido para trabajar contra los franceses. Se dice que un jefe de la mealla es quien fomenta la agitación contra Francia.

Alemania y Francia. Berlin.—Ha salido para Tanager el ministro alemán en Marruecos, doctor Roseu, enviado por el canceller Bülow con instrucciones conciliadoras.

Empuerrando. Ugdá.—La situación se agrava en esta plaza. Los moros de la comarca están indignados contra los franceses, y en la población cunden la alarma y el temor de sucesos graves.

De otros países. Enques perdidos. Nueva York.—Ha descargado una terrible tormenta. A consecuencia de ella se han ido á pique once buques, ocasionando esto muchas desgracias.

Periódico suprimido. Lisboa.—El gobierno ha prohibido la publicación del periódico republicano «O País», por haber publicado noticias falsas de la guerra en el Sur de Angola.

De madrugada. Madrid 21 (2,15 madrugada). San Petersburgo.—El periódico «La Novioie Uramia» confirma oficialmente la próxima conclusión de una inteligencia ruso-americana, relativa á la cuestión de Extremo Oriente.

Dinero. Se tomarán en préstamo al 6 por 100 unas 2.500 pesetas con garantía hipotecaria. San Nicolás, 72, 1º darán razón.

Gonzalez hermanas. Participan á las señoras, que han regresado de Madrid á donde habían ido sobre asuntos propios y nuevamente han vuelto á hacerse cargo de la confección de sus acreditados corses, habitando provisionalmente en la calle del Carmen núm. 16.

Artajona.—Arriendo de yerbas. La sociedad de Corralizas de esta villa arrendará sus yerbas para la temporada de invierno el sábado día 23 del actual á las once de su mañana, bajo las condiciones que se leerán en el acto y se hallan de manifiesto en la Secretaría de la junta.

Molino. Se vende ó arrienda un molino en Allo. Dirigirse á don Fructuoso Aramendia en Allo.

Barbero. Se necesita uno en la barbería de Claudio García. Santo Domingo, 25. 3-2 p

Biblia. Se vende una nueva á mitad de su valor. Informarán Mayor 95, piso tercero. 2-3 p

Labradores. La fábrica harinera San Miguel de Aoz tiene á su disposición trigos catalanes legítimos de Lérida para la próxima siembra, que cederá á precios sumamente arreglados. Los que deseen adquirir pueden dirigirse á dicha fábrica. 10, 12, 14, 16, 18, 20, 22, 24, 26, 28, 30 11-6

18 robadas de secano. Se arriendan. En la calle Estafeta número 15 darán razón. De 2 á 3 de la tarde. 4-4

Se desea vender una prensa para uvas de regular cabida, en muy buen uso. Para informes, dirigirse á doña Rafaela Sarrástegui, en Puente la Reina. 4-4

Jorjador. Práctico en herramienta de cantería. Se necesita uno. Será bien retribuido. Informarán, Zapatería 47 Pamplona. m, j, s, d. 4-3

Ama seca. Vascongada que sepa su obligación. Se necesita. San Nicolás, 72 primero. 3-3

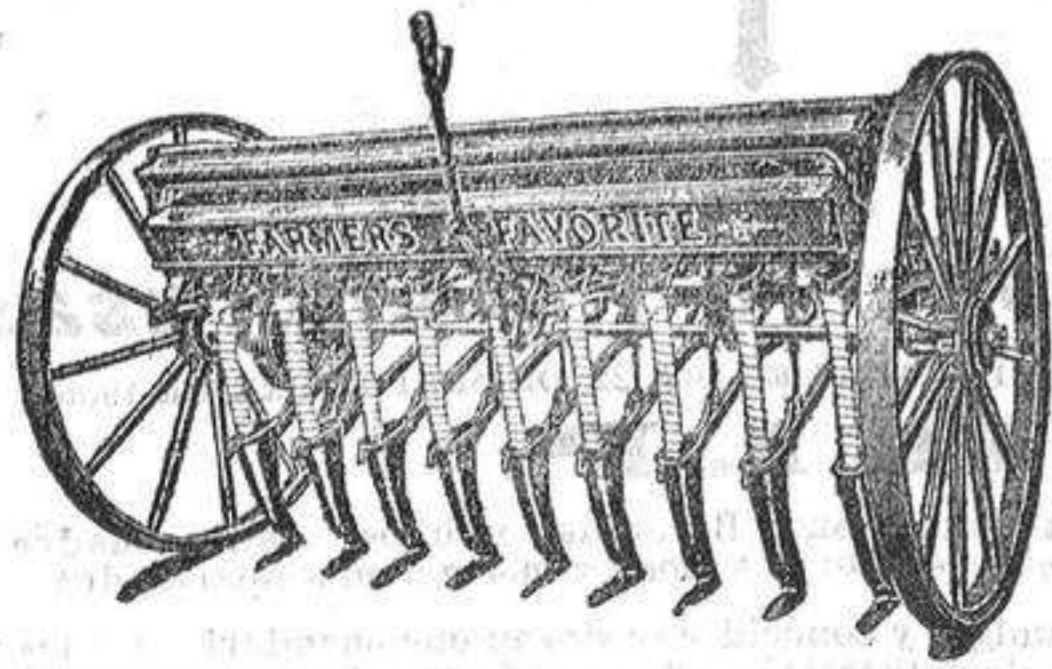
En Mendigorria. á las once de la mañana del día 22 del actual, se venderán unos 800 robos de cebada y 150 de avena en subasta pública, procedentes de la trilladora. La misma tiene de venta un motor eléctrico de 35 caballos con todos sus accesorios, que lo cederá al contado ó plazos. 3-3

JABON CHINRO MARCA REGISTRADA. El mejor, más higiénico y más económico para el lavado de toda clase de ropas. Se vende exclusivamente en trozos de medio kilo. Pídase en todas partes, exigiendo la marca estampada en el trozo. Fabricación especial de la Sociedad Antigua Jabonera, Tapia y Sobrino.—Bilbao. imp 150-22

Carrera de comercio. Desde el día 15 al 30 del actual queda abierta la matrícula para los alumnos que deseen cursar las asignaturas de Contabilidad, Cálculos Mercantiles, Correspondencia comercial, etc. Esta Academia tiene establecido un curso especial de preparación para la Carrera de Comercio. Clases prácticas de Taquigrafía y Mecanografía por personal competente. Director: Eusebio Iruariz, quien facilitará toda clase de detalles. Domicilio: San Lorenzo, 4 y 6 pral. Horas de matrícula de seis de la tarde á ocho de la noche. imp 5-5

Alpargateros. DEPOSITO DE TRENZAS de José Lamprebe y C.ª (antigua casa de Lipúzcoa).—Zapatería 34 Precios para fardos enteros á 107 pesetas los 100 kilogramos. Precios para 50 kilogramos á 110 pesetas. Precios para madejas sueltas á 115 pesetas (neto). Pago 30 días 2 por 100 y 60 neto. Esta casa ofrece los demás artículos convencionales á dicho ramo á precios convencionales. NOTA. No se servirá ningún encargo que no venga acompañado de buenas referencias. im 3-2

# Fundición A. Arrieta.-Pamplona



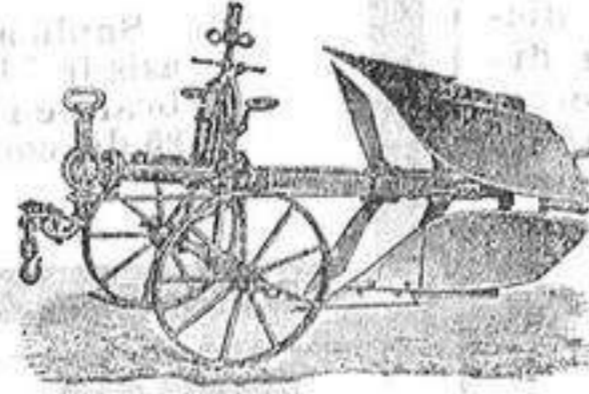
### Sembradora Favorite

con repartidor de abonos ó sí. Reconocida indistintamente la mejor, más útil y perfecta que se conoce. Siembra á líneas y golpes. HA TRIUNFADO SOBRE TODAS SUS SIMILARES en las granjas oficiales de Palencia, Valladolid y Jerez. (Pídase catálogo.)

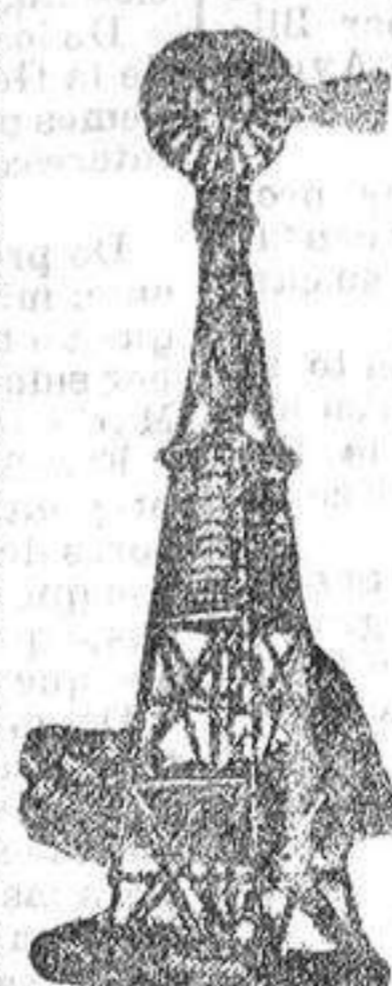
### CLASIFICADORA DE SEMILLAS "MAROT,"



### Arado Bravant legítimo "Bajac,"



el más ligero de tiro, más sólido y perfecto del mundo. Todo lo demás que se anuncia no son más que malas imitaciones.



### EL RIEGO

sin gasto alguno

RIEGOS, maravilloso motor de viento. Última maravilla mecánica, pedr. catal. No. 1.

MATERIALES, bombas, etc. hidráulicas, etc. etc.

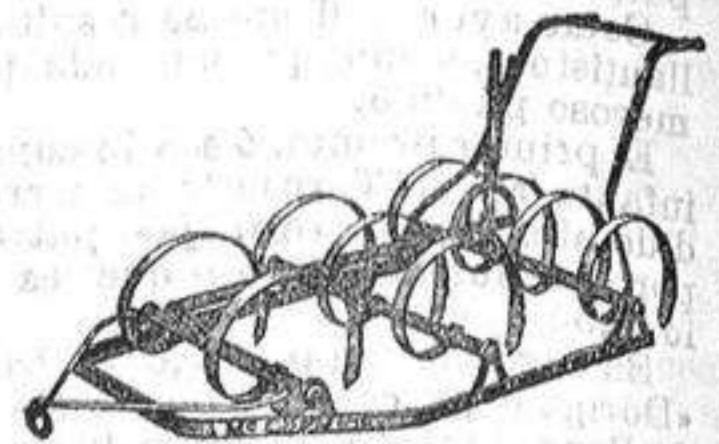
MATERIAL VINICOLA COMPLETO. Más de 3 000 prensas vendidas en España.

PRENSAS PARA OLIVA modernas de gran presión (se reforman antiguas) rulos, etc., etc.

MOTORES ELECTRICOS, dinamos, columnas de alumbrado, palomillas.

Toda clase de fundición en hierro colado y bronce sin competencia.

Estos talleres, los más importantes de la provincia, se dedican á toda clase de construcciones mecánicas.



### GRADA DE MUELLES

De gran utilidad para todo agricultor, empleándose como cubre-semillas, escarificadora, destrozadora, pulverizadora, etc. Toda de acero, acción energética y resistencia á toda prueba. Para toda clase de maquinaria dirigirse

Fundición Arrieta, Pamplona

## "LA REGENERACION,"

SOCIEDAD AGRICOLA MERCANTIL.—CAPITAL SOCIAL 2.000.000 DE PESETAS

Esta Compañía vende al contado y á crédito Superfosfatos y Nitratos de alta graduación garantizados Sulfato de hierro.—Escorias Thomas, etcétera. Grandes existencias en los almacenes sociales, Navas de Tolosa, 17, y en los de Pasajes, Tarragona, Zaragoza, Estella, Tafalla, Tudela, Cortes, Gallur, Tarazona, y otras localidades.

### Compra venta de ganados

Caballar mular y vacuno, destinado á faenas agrícolas y de lujo, cuadras en Pamplona (calle de Alfonso Victoria) y Zaragoza (Torrero, edificio de la Sociedad); dehesas en Fontellas.

### Seguros de ganados á prima fija

### Maquinaria agrícola

Sembradoras sin rival FAVORITE. Representación exclusiva para su venta en las provincias de Zaragoza, Huesca, Teruel, Logroño y Soria.

De venta en los almacenes de Pamplona, calle de José Alonso número 2 y en las Delegaciones de Estella (D. Tomas Bernete); Tafalla (don Salustiano Zaza) y Tudela (don Juan Antonio Ugust).

Venta exclusiva de arados «Germania» y «Vermeto»; cultivadoras «Bradley», «Escarificadoras Shuart», «Gradas Canadienses de discos zig-zag» y «Crescent».

Prensa continua de empacar modelo Handy de indiscutible superioridad. Quebrantadoras «Garner», Molinos, Corta-raíces, Desgranadores, Molinos para granos, etc.

Simientes de trigo para secano y regadío, seleccionadas y clase extra al contado y á crédito.

Dirigirse en Navarra á las oficinas centrales en Pamplona y á las delegaciones de Tudela, Tafalla y Estella.

## Baños de Tíermas

(Provincia de Zaragoza.) TEMPORADA OFICIAL: DE 1.º DE JUNIO A 30 DE SEPTIEMBRE. Médico Director por oposición, Dr. D. Aquilino Reyes Escribano.

En estas Tíermas de origen romano, surgen manantiales múltiples de distinta naturaleza, predominando las de aguas clorurado sódicas sulfurosas, de gran mineralización, temperatura y caudal.

INDICACIONES TERAPEUTICAS: Reumatismo y escrofulismo en sus variadas formas; gota, clorosis, anemia, sífilis secundaria y terciaria, dermatosis locales; parásitos diversos siempre que no haya degeneración muscular; neuralgias, cardiopatías compensadas, especialmente las reumáticas; las del crecimiento y las nerviosas; ginecopatías, secuelas traumáticas é intoxicaciones metálicas por el mercurio, plomo, etc.

Las grandes mejoras llevadas á cabo recientemente en los edificios de estas Tíermas y en los servicios de fonda, las colocan á la altura de las principales de su clase.

Hay Capilla, Telégrafo y Casino. Luz eléctrica en todas las habitaciones. Cocheros diarios de Pamplona y Jaca al Establecimiento.

Para informes, dirigirse al administrador de los baños D. PEDRO MANCHO.

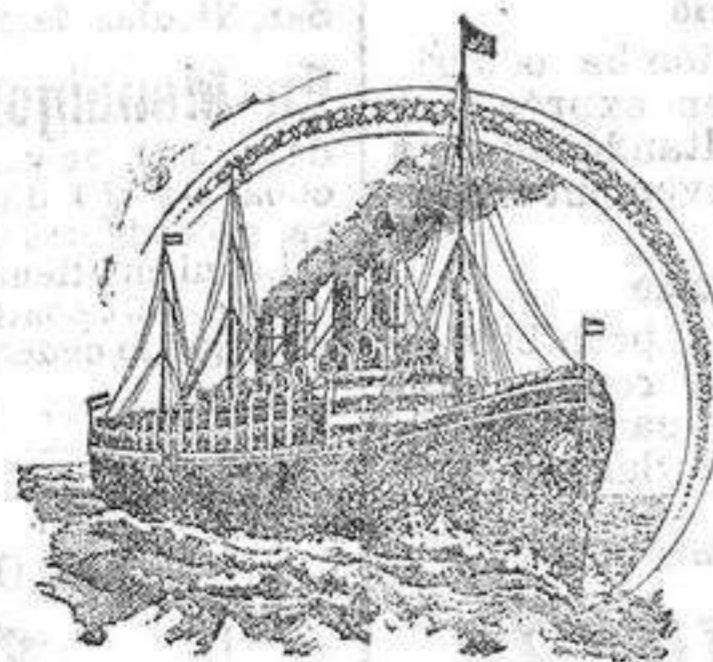
## Agencia general de vapores correos y rápidos para América

Salidas desde Bordeaux.—Mes de Septiembre

### MENSAJERIAS MARITIMAS

VAPORES CORREOS, —Día 6 el «Esmeralda» y el 13 el «Amazona» y el 27 el «Atlántico» para Buenos Aires y Montevideo.

CHARGEURS REUNIS VAPORES DE CARGA Y PASAJEROS.—Día 13 el «Amiral-Curbet», el 21 «Amiral Di Lamornaix» directos para Buenos Aires y Montevideo, con escalas en Pasajes.



Pasajes directos á precios reducidos. Oficinas centrales: INURRIETA HERMANOS, General Echagüe, San Sebastián.

Representante en Pamplona D. JOSE MARIA ARIZ, calle de San Lorenzo, núm. 23

### TRASATLANTICA FRANCESA

Día 21 «La Champagne»; día 26 «Guadeloupe», directamente para la Habana, Veracruz y México.

### AMERICAN LINE

El día 3 el «St-Louis», el 10 el «Philadelphia», el 17 el «St-Paul» y el 31 «St-Louis». Vapores expresos para NUEVA YORK, en cinco y medio días desde CHERBURG.

## Boletín Religioso

### SANTORAL

Día 21 Sábado.—San Mateo, Apóstol y Evangelista.—Fue este Santo compañero inseparable de Jesucristo, testigo de sus prodigios, y constante discípulo de su doctrina. Fue San Mateo á predicar en la Etiopía, y convirtió al Rey, su familia y la mayor parte de la ciudad de Nisibis. Por sus pláticas, Ifigenia, hija del Rey consagró á Dios su virginidad con otras muchas doncellas; pero muerto su padre, Hirtaco, su tío se apoderó del trono, y quiso para reinar más seguro casarse con ella. Ifigenia no consintió; más como Hirtaco estaba persuadido de que el Apóstol era el que sostenía la resolución de su sobrina, mandó matarle estando celebrando misa y al golpe de un hacha entregó su alma al Redentor, y alcanzó la palma del martirio el día 21 de Septiembre del año 90.

### CULTOS

Oficio de San Mateo con rito doble y color encarnado. En la Catedral.—A las 9 horas menores y misa. A las tres vísperas, completas, rosario, maitines y laudes. En San Saturnino.—De cinco y media á siete y media Cuarenta Horas. En los Coracónistas.—A las 7 de la tarde novenario á San Fermín con sermón por un P. Corazonista. En San Lorenzo.—Solemne novenario á San Fermín. A las 9 después de la misa re-

zada, á las 7 de la tarde con rosario y sermón por el R. P. Luis María Ortiz, de la Compañía de Jesús.

### SERVICIO PARROQUIAL DE ENFERMOS

San Saturnino.—Campana 14.—1.º. San Lorenzo.—Mayor 91.—2.º. San Nicolás.—San Antón 19.—2.º. San Juan Bautista.—Navarrería 26, 3.º. San Agustín.—Javier 9.—3.º.

### ESTAFETA LOCAL

REGISTRO CIVIL En Juzgado municipal de esta ciudad se hizo ayer las siguientes inscripciones: Nacimientos.—Varones 0 hembras 1. Defunciones.—Eustaquia Monreal, de 6 meses, de Mutilva baja, Eochapas 95; Ignacia Lacunza, de 73 años, de Senosiain, Mártires de Cirauqui 51. 4.º. Matrimonios.—Ninguno.

### MERCADO DE ORREALES BOBO

	Realces vellón	Peñetas
Trigo	03,00	0,00
Avena	02,00	0,00
Cebada	03,00	0,00
Habas duras	19,00	0,00
Habas anchas	00,00	0,00
Lece	15,00	0,00
Maiz	15,00	0,00
Liscol	15,00	0,00
Hirón	15,00	0,00
Holiva	15,00	0,00
Acandía	00,00	0,00
Baja	00,00	0,00

## UNA SEÑORA

ofrece indicar gratuitamente á todos los que sufren de reuma y gota, neurralgia, asma, estómago, diabetes, debilidad general, etc., un remedio sencillo, verdaderamente maravilloso curativo, de resultados sorprendentes que una casualidad le hizo conocer. Curada personalmente, así como á numerosos enfermos, después de usar en vano todos los medicamentos preconizados hoy en reconocimiento eterno y como deber de conciencia, hace esta indicación, cuyo propósito, puramente humanitario, es la consecuencia de un voto Escríbir á Carmes G. P. García, Arribau, 24, primero, Baracena.

**BOYVEAU-ROB**  
BOYVEAU-LAFECTEUR  
CÉLEBRE DEPURATIVO VEGETAL  
cura las  
ENFERMEDADES DE LA PIEL  
Vicios de la Sangre, Herpes, etc.  
EXIGIR EL FRASCO LEGÍTIMO.  
Vendese en casa de J. FERRE, Farmacéutico,  
SUCESOR DE BOYVEAU-LAFECTEUR,  
Calle Richelieu, 102, PARIS, y en todas Farmacias.

## El Eco de Navarra

En Madrid: Kiosko de don Patricio Luja, frente al café de Fernos.  
En Bilbao: Kiosko del Arsenal de María García.  
En San Sebastián: Librería de Hijas de Aramburu y Biblioteca de la Estación.  
En Vitoria: Kiosko del señor Alonso Plaza de Bilbao.  
En Logroño: don Carlos Gil, Mercado 45.  
En Zaragoza: Kiosko de don Antonio García, Plaza de la Constitución.

## Consulta de enfermedades

DE LOS OJOS, doctor Carlos Amat. Horas de once á una y de tres á cinco, Eslava 1 1.º. Gratis para pobres. 15-11 (a)

## VINO AROUD

CARNE-QUINA-HIERRO el mas reconstituyente soberano en los casos de: Clorosis, Anemia profunda, Malaria, Menstruaciones dolorosas, Calenturas. Calle Richelieu, 102, Paris. — Todas Farmacias.

## Colegio-Academia DE SAN FERNANDO

Incorporado al Instituto y á la Escuela Superior de Comercio de Bilbao. Edificio construido EXPROFESO en el punto más sano de la villa. Comprende con la debida separación los estudios de 1.ª enseñanza, Bachillerato, Comercio (oficial y particular) y preparación para el ingreso en la Escuela de Ingenieros Industriales. PROFESORES TITULARES. Queda abierta la matrícula hasta el 14 de Octubre. Alumnos Internos, medio pensionistas y externos. ENSANCHE, CALLES DE EPALZA Y RODRIGUEZ DE ARIAS. 15, 18, 22 y 25 4-2

## VALORES DE NAVARRA

GOTIZACION DE AYER	PRECIOS
Deuda provincial al 4 por 100	102,50
Deuda municipal al 4 por 100	102,88
Crédito Navarro.	
La Papelera Española	
Fábrica del Bidasoa (Vers)	
Idem Id. Obligaciones al 5 por 100	
La Vinícola (Compañía)	
Fábrica Mecánica Pamplonesa.	
Balneario de Beldún	
Agua de Arteta.	
Café «Irreña»	194,10
La Agrícola, 1.ª serie liberada	
Id. 2.ª serie 10 por 100 desembolsado	
Electricidad Pamplonesa	105,50
Electricidad de Navarra	
Idem completamente liberada.	
Electricidad Tudelana	
La Actividad, acciones de 100 pes.	
Id. de 1890 2.ª serie 5 por 100 desem.	
Electricidad Irati	
La Vasconia	100
Agua de Burlada y Belascain	
Acuñadora de Magallón	
Acuñadora de Tudela.	
Electricidad de Urduliza	
Electricidad Tudelana	
Electricidad Industrial Española	
La Industrial Sansebastiense	
Noria-Bombas de Lezoa	
Arguñona	
Compañía Portland (Bilbao)	
La Regeneración, acciones de 500 pesetas liberadas.	
Id. de 500 ptas. 10 por 100 desembolsado.	

VIAJEROS Ayer llegaron á las fondas y casas de huéspedes las señoras siguientes: Don José Grcel, don Antonio Mazota, don

## GRAN BAZAR ARAGONES

Nuevo almacén de camas y muebles CALLE MAYOR, NUMERO 71.

Sucursal de LA GRAN BRETAÑA de Zaragoza, D. Jaime I, 61. Grandes novedades en toda clase de muebles. Precios especiales en todos los artículos de esta casa.—Ventas al contado y á plazos. 30-11

## Emigración libre á Talcahuano y Valparaíso (Chile)

El día 8 de Octubre saldrá del puerto de Bilbao, el magnífico vapor «JUNIN», admitiendo emigrantes obreros y artistas de todas clases, hombres solos y matrimonios con hijos de todas edades. Se recomienda á los pasajeros que deseen embarcar, entreguen sus documentos lo antes posible, pues siendo grande el número de plazas pedidas, necesitan acordarse á tiempo, para obtener plaza. Para informes y pasajes, dirigirse al Agente General en Navarra Domingo Apesteguía Calle Zapatería 36, y Mayor 104, PAMPLONA -5

## LAURAK-BAT

Ramón Frauca y C.ª (S. en C.) CALLES DE SAN IGNACIO NUM. 12 Y YANGUAS Y MIRANDA NUM. 13 PAMPLONA GARAJES MODELOS.—ALQUILER Y VENTA DE AUTOMOVILES TALLER de reparaciones, venta de cámaras, cubiertas, gasolinas y todos los demás accesorios para el automovilismo, recibidos directamente de las mejores fábricas que se conocen. Taller de construcción y reparación de ómnibus, carruajes de lujo y carros, á cuyo frente se halla el reputado maestro don Antonio Labarta. -6

## «MALA REAL INGLESA»

COMPANIA INGLESA DE NAVEGACION Servicio mensual de vapores correos, saliendo directamente de Bilbao para México, Cuba, Estados Unidos, República Argentina y Montevideo. Dirigirse al Agente en Navarra don JOSE PALACIOS, Plaza del Castillo número 28, Pamplona. -2

## LA CATALANA

Compañía de seguros contra incendios á prima fija. 40 AÑOS DE EXISTENCIA. —GARANTIAS— Capital social: Ptas. 5.000.000 Reservas y primas 17.654.489 22.654.489 Capitales asegurados en 31 de diciembre de 1901: Pesetas 1.353.123.423 '53 ondes colocados en inmuebles situados en Barcelona y en valores de mayor garantía. Nuestros satisfechos 8.233 que importan pesetas 10.392.492. Asegurados de la Compañía genuinamente española, y cuyos antecedentes conozcáis personalmente LA CATALANA que asegura á primas más económicas que ninguna otra Compañía. El comisionado principal, SEBASTIAN GASTAERENA.—Oficinas: Plaza del Castillo 36, PAMPLONA.

Silverio Vita, don Sebastián Orduña y don Jesús Rodríguez.

**BARCEL DE PAMPLONA**  
Existencia del día de ayer:  
De cauce pendiente 44  
Acrosse mayor 8  
En expectación de marabás 17  
Total 69

**EL TIEMPO**  
Temperatura máxima de ayer 29,0  
Id. mínima de ayer 10,2  
Altura barométrica á las 8 de ayer 761,5  
Español recorrido por el viento en 24 horas 154 kilómetros

**Pasatiempos**

**TARJETA ANAGRAMA**  
Remitida por «Iruseme-bat» y dedicada á «Romedobal».

B. L. M.  
A Rosa Deán y Pecos  
Fernando Casi

Con las precedentes letras formar los nombres de tres calles de esta capital.

**CHARADAS**  
Remitida por «Romedobal» y dedicada á «Granito de oro»:  
Alegre «Granito de oro»:  
Aunque no sé tú quién eres te dedico esta charada, ¿que es muy poco? Camarada ¿qué más quieres?  
Y si te muestras capaz de sacar la solución de seguro has de llamar, cual campana de metal, la atención.  
«Tercera á prima primera» la «dos tercera» que ayer trujo la «tercia primera» mas campechana y más bella que tié el rey.  
¿Qué te parece «es facilica?» Pus ¡recontra! sacála y te convindo á una copa del anís que no se tosa idel usual!

Solución á los pasatiempos publicados el día 19:  
Charada.—Marcelino.  
Tarjeta.—Capitania General.  
Gerográficos.—Astrónomo, Julio Mestres.  
Entremés, Semario, Partido por el eje.  
Han remitido soluciones exactas:  
A la charada.—Doña Petillera Vacía y Lindalina.  
A la charada y tarjeta.—Un súbdito del Kaisero.  
A todos los pasatiempos.—Un íntimo de Cyrano y Cyrano.

PRIMO DEL TORO